

NASLOV—ADDRESS:
Glasilo K. S. K. Jednote
6117 St. Clair Ave.
CLEVELAND, OHIO

Telephone: Henderson 3912

UVAŽEVAJTE

lepe darne nagrade naše
kampanje
ZENSKE ENAKOPRAVNOSTI
K. S. K. JEDNOTE

GLASUJTE

za gradnjo našega novega
Jednotinega doma!



Kranjsko - Slovenska
Katoliška Jednota

je prva in najstarejša
slovenska bratška pod-
porna organizacija v
Ameriki

Posluje že 43. leto

GESLO KSKJ. JE:

"Vse za vero, dom in
narod!"

Entered as Second Class Matter December 12th, 1923 at the Post Office at Cleveland, Ohio, Under the Act of August 24th, 1912. Accepted for Mailing at Special Rate of Postage Provided for in Section 1106, Act of October 3rd, 1917. Authorized on May 22d, 1923.

NO. 46 — ŠTEV. 46

CLEVELAND, O., 17. NOVEMBRA (NOVEMBER), 1937

LETO (VOLUME) XXIII.

KAMPANJA TRAJA ŠE ŠEST TEDNOV!

JUBILEJ USTANOVITVE DVEH JEDNOTINIH ŽENSKIH DRUŠTEV

Št. 111 v Barbertonu, O. — 30-letnica
Št. 81 v Pittsburghu, Pa. — 40-letnica

Tekom prihodnjih petih dni bo dvojice naših Jednotin ženskih društev praznovalo jubileje svoje ustanovitve in sicer:

V soboto, dne 20. t. m. se vrši slavnost 30 letnice društva sv. Srca Marije št. 111 v Barbertonu, Ohio, prihodnjo sredo, dne 24. t. m. bo pa društvo Marije Sedem Žalosti, št. 81, Pittsburgh, Pa. praznovalo svoj 40 letni jubilej.

Iz spoštovanja do teh naših zaslužnih društev prinašamo na tem mestu njih kratko zgodovino posneto iz Jednotine Sporninske knjige kakor sledi:

DRUŠTVO SV. SRCA MARIJE, ŠT. 111 BARBERTON

Navedeno društvo je po vrsti deseto najstarejše Jednotino žensko društvo in drugo najstarejše žensko Jednotino društvo v državi Ohio. Ustanovljeno je bilo 21. marca l. 1907 z 12 članicami in sicer: Frances Znidaršič, Jennie Benčič, Frances Bertonec, Rozalija Uršič, Cecilija Opeka, Jera Podpečnik, Mary Benko, Jennie Zgainer, Agnes Centa, Mary Kranjc, Antonija Rataj in Agnes Kranjc.

Prvi odbor je bil sledeči: Jennie Zgainer, predsednica; Antonija Rataj, tajnica; Jera Podpečnik, blagajničarka; in Agnes Kranjc, zastopnica. Še živče ustanovnice so: Jennie Zgainer, Frances Bertonec (sedanja blagajničarka), Antonija Rataj in Jennie Benčič.

To društvo je danes največje slovensko društvo v Barbertonu broječe 309 članice v obeh oddelkih. V Jednotino Zlato knjigo je že 5 krat vpisano. Sedanji odbor: Predsednica Mary Mihelič, tajnica Jennie Ozbolt, blagajničarka Frances Bertonec.

Program slavnosti 30 letnice tega društva je označen v 4. koloni te strani.

DRUŠTVO MARIJE SEDEM ŽALOSTI, ŠT. 81 PITTSBURGH

Gornje društvo je najstarejše žensko društvo v Penna. Dalje je to društvo po vrsti 3. najstarejše žensko društvo K. S. K. Jednote, ustanovljeno 9. decembra l. 1897. Sprva je spadalo k Narodni Hrvatski Zajednici, zatem pa pristopilo k naši Jednoti. Ustanovnice je bilo 14 in sicer: Josipina Fortun, Mary Flajnik, Agnes Fugina, Johana Gorišek, Terezija Kral, Katarina Malič, Helena Berkopec, Marjeta Verbišar, Mary Tomac, Katy Kamerički, Mary Rogina, Mary Lokar, Katarina Grablovec in Ana Adlešič. Prvi odbor je bil sledeči: Predsednica Mary Flajnik, podpredsednica Johana Gorišek, tajnica Jozefa Fortun (vodila tajništvo neprestano 38 let), II. tajnica Terezija Kral, blagajničarka Agnes Fugina, nadzornice: Helena Berkopec, Marjeta Verbišar in Mary Rogina.

Društvo šteje danes 418 članic v obeh oddelkih. Izmed ustanoviteljic so še pri društvu: Josephine Fortun, Mary Lokar, Katarina Grablovec, Ana Jugovic in Ana Cvibusek.

V Jednotino Zlato knjigo je vpisano 3 krat. Sedanji odbor: Predsednica Mary Tomac, tajnica Katherine Rogina, blagajničarka Mary Balkovec.

Jubilejna slavnost se vrši v sredo zvečer dne 24. novembra v Slovenskem Domu na 57. cesti z banketom in plesom. Posebno uradno vabilo je priloženo na 2. strani.

Naše iskrene čestitke obema društvoma.

CLEVELANDSKE NOVICE

Novi župnik

Pri fari sv. Alojzija na 108. cesti, kamor spada tudi več naših slovenskih družin, je bil te dni za župnika imenovan Rev. James Daley, dosedanji župnik v Elyriji.

Pozor člani društva sv. Jožefa št. 169!

Ne pozabite za gotovo priti na sejo, vršečo se v četrtek, 18. novembra. Eden izmed navzočih srečnih bo dobil \$27.00 iz društvene blagajne! To bo res primerno božično darilo! 25 letnica pevskega društva "Lira"

Povodom 25 letnice obstanka pevskega društva "Lira" se vrši v nedeljo, 21. t. m. ob 2:30 popoldne v dvorani Slov. Nar. Doma na St. Clairju jako zanimiva in lepa komična opereta "Povodni mož." Vstopni-

ce po 50c je dobiti pri članih društva in pri Mrs. Makovec v S. N. Domu. Cenjeno občinstvo je prijazno vabljen na to jubilejno prireditev. Po igri sledi ples in prosta zabava.

Smrtna kosa

V soboto ponoči, dne 13. novembra, je preminul v Huron Rd. bolnišnici rojak Frank Rebec, star 78 let. Ponoči se je doma zbudil in šel pogledat k oknu, da pogleda kaj pomeni neki ropot v hiši, ko je pri tem padel skozi okno dvajset čevljev globoko na tla in dobil smrtne poškodbe. Pokojni je bil doma iz Sežane in je stanoval na 1125 E. 112 St. Pri NYC železnici je bil zaposlen zadnjih 35 let. — Preminula je po dolgi mučni boleznici dobro poznana rojakinja Mary (Dolje na 6. strani).

ZASEDANJE KONGRESA

Washington, 15. nov. — Ker je nastala nujnost pri vladi Združenih držav, je predsednik Roosevelt sklical posebno zasedanje kongresa, ki je bilo otvorjeno danes.

Predsednik je poslal obem zbornicam svojo daljšo poslanico, v kateri so označene razne točke in zadeve v korist celokupnega ljudstva in vlade.

Med temi je zadeva glede odčitave proračuna za bodoče leto, glede preuredbe plačevanja davkov, glede minimalne plače delavcem in maksimalnega dela; glede zaštite farmarjev in glede relifa.

Senator La Follette iz Wisconsinu ima izdelan zakonski načrt v zadevi napovedi morebitne vojne. Po novem zakonu bi iste ne smel napovedati kongres brez splošnega glasovanja ljudstva.

Jutri pride na dnevni red postava glede prepovedi linčanja. Isti bodo vsakako nasprotovali senatorji in kongresman iz južnih držav, kakor se je to vršilo ob zaključku zadnjega kongresnega zasedanja. Kongres bo gotovo zboroval do božičnih praznikov.

MRS. ROOSEVELT V CLEVELANDU

Minuli ponedeljek, 15. t. m. je soproga predsednika Roosevelta na svoji govorniški turi dospela v Cleveland, in je imela v Mestni godbeni dvorani jako pomenljiv govor; navzočih je bilo okrog 2500 oseb. Prišla je povsem incognito v mesto in bila na večerji pri družini rabinca Silverja. Od tu se je podala v Akron; zatem gre še v Fort Wayne, Dubuque, St. Louis in Memphis.

GROZNA ZRAKOPLOVNA KATASTROFA

Ostend, Belgija, 16. nov. — Ko je neki nemški zrakoplov danes dospel na tujakšnji zrakoplovni pristan, je nastala na istem razstrelba, ter je v plamenih treščil na tla. Ubitih je bilo vsled te katastrofe 11 oseb. Med temi je bil tudi nadvojvoda George Hesse, njegova mati in dva otroka. Ta družba je bila namenjena v London k poroki princa Ludviga, nemškega atašeeja v Londonu.

BIVŠI PREDSEDNIK JSKJ. PONESREČEN

Dne 29. oktobra je zadela kara cestne železnice v Bradocku, Pa. 68 letnega rojaka John A. Germa, da je drugi dan za posledicami poškodb umrl.

Pokojnik je bil rojen v Dobrem polju v Sloveniji, v Ameriki je živel okrog 40 let ter bil en termin glavni predsednik J. S. K. Jednote. Tukaj zapuša sina Maksa in hčer Angelo Slabe.

PROGRAM 30-LETNICE DRUŠTVA ŠT. 111, BARBERTON, O.

Dne 20. novembra ob 7. zvečer se vrši v dvorani društva "Domovina" slavnostni banket po sledečem sporedu:

1. Otvoritveni nagovor predsednice društva.
2. Pozdrav ameriški zastavi.
3. Ameriška himna.
4. Predstavljanje ustanoviteljic društva.
5. Sprejem novih članic v društvo.
6. Deklamacija: "Pozdrav gostom," deklamira v imenu mladinskega oddelka Tillie Ozbolt.
7. Pevski zbor "Javornik" zapoje Jednotino himno.
8. Nastop mladih deklet (kelnarice). Zapoje kampanjsko himno.
9. Govor domačega župnika Rev. Dr. J. Medina.
10. Nagovori glavnih uradnikov in uradnic in sicer: Josip Lekšan, Louis Železnikar, Mary Hochevar, John Dečman, Agnes Gorišek, George Pančur in urednik Glasila Ivan Zupan.
11. Kratek nagovor mestnega župana in blagajničarke mesta Barberton, Mrs. Mary Stritar.
12. Pozdravni nagovori društvenih zastopnikov.
13. Nastop pevskega zbor: "Javornik."

Odbor.

NEMCI ZAPLENILI PAPEŽEVO ENCIKLIKO

Amsterdam, Holandsko. — Nedavno je sv. oče izdal posebno encikliko v borbi proti ateizmu in komunizmu. To listino se je razširjevalo in delilo tudi katoličanom v Nemčiji. Ko je nazijska vlada o tem zvedela, je ukazala svojim tajnim agentom zapleniti vse te brosure ali enciklike, katerih je bilo okrog 80.000.

Papež je v svoji encikliki navajal, da mora vsaka država sv. Cerkvi dovoliti, da svobodno in brez ovire vrši svoje božje poslanstvo ali delo, kaj pa nemška vlada ne vrši.

Nemška vlada se je tudi odločila, da bo naložila visoke davke na vse samostane, nekaj istih bo pa dala zapreti.

NE ZAMUDITE UGODNE IN LEPE PRILIKE!

Čitajte prvi članek na uredniški strani današnje izdaje!

Dajmo našim vrlim Jednotaricam zasluženo priznanje! Agitirajmo marljivo za novo članstvo v sedanji kampanji ženske enakopravnosti! Dobro delo boste storili ako pridobite kakega novega člana (co) za našo Jednoto.

RAZNE KRATKE VESTI

—Dne 12. novembra je v Clevelandu, O., umrl znani zvezni senator Atlee Pomerene v starosti 73 let. Pokojnik je bil za časa Hooverjeve vlade načelnik R. F. korporacije.

—Dne 8. novembra je na visokem morju, na parniku Reina del Pacifico na potu proti Južni Ameriki umrl bivši laboritski ministrski predsednik Velike Britanije Ramsay MacDonald v starosti 71 let. Mac Donald je bil prvi angleški delavski premier.

—Vsed nastalega ognja, k je nedavno nastal v župnišču cerkve sv. Jakoba v Woodland, Me., se je zadržal 49 let st. župnik Rev. Francis McLaughlin.

—Vojni tajnik Woodring bo naprosil kongres da mu dovoli zvišati število armadnih častnikov z 12.474 na 14.659.

—Zvezni poljedelski departament poroča o izredno dobrem letošnjem pridelku koruze. Širom držav se je letos pridelalo iste 2.651.393.000 bušljev, ali za 600 milijonov bušljev več kakor lani. Letošnji pšenični pridelek znaša 886.895.000 bušljev, ovsa pa 1.152.433.000 bušljev.

—Kanadske pšenice se je l. os pridelalo 182.505.000 bušljev, ali za 5.676.000 manj kot lansko leto.

—Trgovci z mesom in perutnino naznanjajo, da bo letos zena puranov za 5c višja nego lani. Žive purane se bo prodajalo od 30 do 35c funt.

—V diplomatskih krogih se zatrjuje, da bo vlada Združenih držav začasno priznala vlado Franciska Franco na Španskem in v ta namen ustanovila svoj konzulat v mestu Bilbao. — Anglija in Nemčija sta pa za zopetno uvedbo monarhije na Španskem, kralj naj bi bil 24 letni Don Juan Bourbonski.

—Mehiška vlada je zadnje dni zaplenila vse oljne vrele inozemskih družb, 16 po številu, katere se bo podržavilo. Samo Standard Oil Co. iz Kalifornije bo s tem izgubila n: 350.000 akrih pravico pridobivanja petroleja in surovega gazolina. Za to bodo družbe dobile primerno odškodnino.

—Dne 11. novembra je na Filipinskem otočju razsajal grozen tifun; najbolj so bile prizadete province Tayabas, Rizal, Bucalan in Zambales. Samo v glavnem mestu Manila je vsled te katastrofe brez strehe nad 3000 oseb; število mrtvih in ranjenih je tudi veliko.

KANADSKI ŽUPAN PROTI KOMUNISTOM

V mestu Montreal, Kanada, so nameravali oni dan "Prijetelji sovjetske unije" prirediti v neki dvorani velik javen shod. A. Raynald, župan mesta, je pa ta shod prepovedal, češ, da Kanada ni vnetja za ruske rdečkarje.

APEL NA ČLANSTVO I. KAMPANJSKEGA OKROŽJA

Čas je že, ko gremo h koncu naše kampanje, da se tudi jaz zopet oglašim s klicem in prošnjo na vse društvene uradnike(ce) v mojem okrožju, posebno pa apeliram na vas, predsednike in predsednice, tajnike in tajnice, da storimo tudi v našem okrožju kar je nam mogoče. Ko čitamo poročila iz II. in III. okrožja moramo sami pripoznati, da mi tudi lahko dobimo našo predpisano kvoto, ako se vsi skupaj poprimemo in gremo z združenimi močmi na delo.

V prvi vrsti se moramo zavedati, da je agitacija za pridobivanje novega članstva v korist naše Jednote in drugič pa tudi v finančno korist vsakega posameznega, ker nagrade za vsakega novega člana so tako lepe, da je naš trud takoj plačan za delo, in nadalje tudi vsak novi član, katerega dobimo v naše vrste, okrepi finančno stališče in povzdigne denarno vrednost naše Jednote.

Kampanja ženske enakopravnosti je v prvi vrsti apel na nas žene in dekleta, da pokažemo tudi me našo agilnost. Nikdar še nismo zaostale in tudi sedaj ne smemo, zato je v zadnjih šestih tednih moramo nadomestiti kar je bilo zamujenega, tako da bo naša kampanja popolnoma uspešna in da bo kvota v vsakem posameznem distriktu šla nad predpisano kvoto. To bo pa samo mogoče, ako bomo posebno me žene nastopile z našimi dekleti v boj, in šle od hiše do hiše za kandidati in jih tako pridobile v Jednoto. Nikaka težkoča ni za vsako posamezno članico, da sama vpraša svoje znanke in prijateljice, ako so že članice naše Jednote, in ako ne, — takoj za njimi!

Res je, da vseh ne bo mogoče dobiti, toda skušnja nas uči, da je dosti naših rojakov in rojakinj, kateri samo čakajo, da jih kdo vpraša, da naj pristopijo k društvu in Jednoti.

Istotako tudi vas, mož in fantov ne morem prezreti; da, tudi vas prosim, da nam greste na roke in tudi vi storite kar je vam mogoče, tako da bo kampanja pod načelstvom žena res uspešna, kajti to bo ravno tako v vašo korist in vašo čast. Kampanja ženske enakopravnosti ni samo za žene, in tudi ako ravno je bila poverjena po glavnem odboru nam ženam, se popolnoma zavedamo, da potrebujemo vašo pomoč do končnega uspeha. Saj smo vendar vaše žene, sestre, hčere, in kot take popolnoma upravičene, da pričakujemo vašo pomoč. Radi tega vzemimo zadnji apel glavnega predsednika sobrata Opeke v poštev in idimo vsi na delo.

Ne samo jaz vas kličem ali moje sokolegije ali glavni predsednik Jednote, ampak kliče vas Jednota sama, vaša mati: Pridite dragi moji otroci pod moje okrilje! Pridite vi vsi, posebno ti, draga mladina, tako da bo moja bodočnost zasušurana, da bodo moje vrste dolge in nepretrgane in armada kot taka šla za ciljem, katerega so mi začrtali moji ustanovniki-pionirji!

"Vse za vero, dom in narod." Naše geslo naj bo: Vsak član in članica naj pridobi enega novega člana za večjo in močnejšo Kranjsko-Slovensko Katoliško Jednoto!

Upam, da se boste odzvali mojemu apelu v tem zaključnem času, tako, da ne bomo zaostali v našem okrožju za drugimi. — S sosestrskim pozdravom vam udana,

Agnes Gorišek,

članica porotnega odbora in načelnica I. kamp. okrožja.

VESTI IZ JUGOSLAVIJE

V postelji se je zadušila. V ji je noč zaradi nespečnosti in bolečin strahovito dolga. Sestra ji je res ugodila ter je pustila gorečo svečo na klopi. Ponoči je najbrž Lesničarjeva zaspala, med njenim spanjem pa je sveča padla na tla ter se je od plamena vnela slama v slamnjaci. Zaradi zadužlega zraka v zaprti kleti ni mogla slama zagoreti s plamenom, pa je samo tla. Dim je klet napolnil ter je zadušil staro revico. Ponoči je Zalarjev sin videl sij ognja skozi špranje na kletnih vratih pa je naglo šel pogledat. Našel je Lesničarjevo že nezavestno. Od tlečega ognja so ji bile noge popolnoma ožgane. Z umetnim dihanjem je niso mogli spraviti k zavesti ter je umrla, ne prosila, naj ji pusti svečo, ker da bi se bila zavedla.

DRUŠTVENA NAZNANILA

OB DRUŠTVENEM JUBILEJU

DRUŠTVU SV. SRCA MARIJE ŠT. 111, BARBERTON, O., OB 30 LETNICI OBSTANKA DNE 20. NOV., IN DRUŠTVU MARIJE SEDEM ŽALOSTI ŠT. 81 PITTSBURGH, PA., OB 40 LETNICI DNE 24. NOV.

Pozdravljene drage mi sestre bodite na slavnosti zbrani tej danes ve vse! Ponosno le glave pokoncu držite, Veselja naj danes kipi Vam srce!

Saj slavnosti take med Vami ni bilo, pri društvu, ki staro je toliko let. Za delo vse Vaše nastopa plačilo, nastopa priznanje, ki daje ga svet.

Ste leta in leta ledino orale, kopale ste grede, zalivale vrt. Ste seme ljubezni in bratstva sejale, zato Vam napredek bil vedno odprt.

Bodite ponosne, vesele in srečne, da zrete ustanovnice društva še tu; katere ohranil Bog dobri, je Večni, da vse ste dospele do tega sadu.

Prešteti dobrote, prešteti vrline, katere delilo je društvo med tem, med hčere slovenske, med naše tu sine, težko je opisati, — dobro to vem.

Poplačati mnoge storjene dobrote, katere delile ste bližnjim okrog; pomagale vdovam, rešile sirote: to more storiti le Večni sam Bog.

Po poti tej vedno delujete, hočite, v edinstvu korakajte krepko naprej! Prepričane—smelo vam rečem —bodite: dočakale boste še zlat jubilej!

O praznovanju 40-letnice društva sv. Franciška št. 46, New York

New York, N. Y. — Slavnost obhajanja 40 letnice našega društva se je vršila zadnje nedelje minulega meseca, ali dne 31. oktobra in sicer z velikim uspehom.

Pohvaliti moram naše članstvo za številno udeležbo pri sv. maši, ki je bila darovana ob 10. dop. v naši slovenski cerkvi. Iste se je udeležil tudi sobrat R. G. Rudman kot zastopnik K. S. K. Jednote in naš dolgo pričakovani sobrat Alojz Ausenik, naš najstarejši član, kakor tudi sobrat Josip Kobe, tudi ustanovnik tega društva.

Naš sobrat in duhovni vodja Rev. Edward Gabrenja, ki je daroval sv. mašo, je v svoji pridigi čestital društvu k 40 letnemu jubileju; posebno je apeliral na člane, da naj vedno bolj vpoštevajo Jednotino geslo: Vse za vero, dom in narod! Ne pa: Vse za narod, dom in vero! Te besede gospoda pridigarja bi morali vedno vpoštevati in ceniti ne samo člani našega društva, ampak vsi člani K. S. K. Jednote, ako hočemo v resnici ostati dobri in zavedni katoličani.

Popoldanska udeležba na našem koncertu in plesu je bila tudi velika tako, da je bila dvorana Slov. Nar. Doma v Brooklynu do zadnjega kotička zasadena, ali polna.

Koncert se je začel točno ob 5, torej z eno uro zamude; to

se je vršilo že po naši stari slovenski navadi, da se ne gleda na eno uro zamude. Seveda, društvo mora čakati na udeležence, ker je nemogoče program pričeti v še prazni dvorani.

Prva točka programa je bila nastop Tamburaškega zbora iz Brooklyna pod vodstvom Mr. John Gerjovica; zaigrali so nam ameriško in potem pa našo slovensko himno.

Nato je imel naš društveni predsednik sobrat John Cvetkovič svoj pozdravni nagovor, ter je zaenotno podal kratko zgodovino društva. Pri tej priložnosti je predlagal, da naj bi se vsa naša K. S. K. Jednotina društva v Greater New Yorku združila v eno veliko društvo, kar bi bilo v večjo korist posameznih članov in društev.

Ker je bil to samo njegov predlog, je prosil, da naj vsako društvo naše Jednote iz Greater New Yorka naznani svoje tozadevno mnenje tajniku društva sv. Franciška; tako bi se potem lahko enkrat skupaj zbrali na posebni seji glede združitve. Jaz, kot mlad Jednotar tukaj v New Yorku, res ne vem kako je sploh prišlo do tega, da imamo toliko naših društev (5) tukaj, kar je povsem odveč; za vsa ta društva s skupnim članstvom 360 bi povsem zadostovalo eno. Ako se ne motim, je v New Yorku najmanj Slovencev z največ društvu KSKJ. v primeri z drugimi mesti.

Predno pa lahko upamo na združitve naših društev, moramo najprej poizvedeti, kaj je bil vzrok za razdružitve, da se bomo koncem konca lahko ta mlajši znali varovati starih napak, kajti društvo razbiti je bolj lahko kakor pa združiti. Vseeno bi jaz svetoval, da bi za začetek vsa naša Jednotina društva v Greater New Yorku priredila vsaj dvakrat na leto svoj skupni koncert in ples. Torej upam, da bo vsako društvo vpoštevvalo idejo sobrata Cvetkoviča in tozadevno mnenje sporočilo meni kot tajniku društva št. 46.

Po govoru našega predsednika je zopet nastopil Tamburaški zbor z lepimi slovenskimi komadi; takoj potem je pa nastopilo pevsko društvo "Slovan" pod vodstvom Mr. Ig. Hudeca; to je edino moško pevsko društvo v New Yorku; zapeli so nam tri lepe pesmi.

Nato smo pa slišali lep pozdrav Mr. R. G. Rudmana, kot zastopnika KSKJ. iz Wilkinsburga, Pa. Mr. Rudman se je oprostil, da težko govori slovensko, ker je v Ameriki rojen, toda mi smo ga vseeno dobro razumeli; upamo, da nas bo zopet kaj kmalu obiskal v New Yorku.

Naš stoloravnatelj Mr. Anthony Svet je pa navzoče presenetil, ko nam je zapel dve bariton solo slovenske pesmi. Dasiravno je moral toliko ali skoraj vedno govoriti kot voditelj programa, je dobro zapel. Naslednja točka je pa bilo petje mešanega zbora pevskega društva "Domovina" pod vodstvom Mr. Antona Šubeljca. Kljub temu, da so Domovinaši pogrešali svojo sopranistino Mrs. Pepco Končan, ki je bolna, so izvrstno zapeli dve pesmi iz opere "Rigoletto" in "Netopir"; dodali so nam pa še venček slovenskih narodnih pesmi.

Med odmorom je mala hčerka Anthony Svet-a podarila lep šopek rož Mr. Alojz Auseniku kot našemu najstarejšemu članu.

mu članu.

V posebno čast smo si šteli, da smo imeli v naši sredini na tej slavnosti tudi jugoslovanskega generalnega konzula Dr. Božidar Stojanovića. V svojem govoru je omenil, da je vesel biti med nami in se je zaenotno vsem našim slovenskim društvom v New Yorku ponudil ob sličnih prilikah, saj je vendar naš prijatelj in naš jugoslovanski brat. Svetoval nam je dalje, da naj se bolj skupaj držimo in da smo prijatelji in bratje tudi s Hrvati in Srbi; vsi ti smo Jugoslavlani. Mene (osebno) je gospod konzul s svojim izbornim govorom kar v Jugoslavijo v duhu pomeneš, tako menda tudi druge poslušalce. V njegovem spremstvu je bil Mr. Milan Trost, izseljenski komisar Jugoslavije, ki ima svoj urad pri njemu.

Po kratkem odmoru smo potem videli filmske slike iz Afrike, Slovenije in drugih krajev Jugoslavije, katere nam je kazal zastopnik Cunard, White Star parobrodne družbe.

Za ples, kakor vam je znano, je igral orkester pod mojim vodstvom in upam, da je bil vsak zadovoljen z njim.

K sklepu si štejemo v dolžnost se opravičiti vsem neželjenim napakam, da ne seveda izpustil ime Mr. Frank Potočnika v imenu članstva v naši Spominski knjigi. Upam da mi bo to oprostil. Zahvala v imenu društva pa sledi na posebnem mestu izpod peresa našega društvenega poročevalca. — S pozdravom, **Jerry Kopriček**, tajnik.

Društvo sv. Franciška Seraf., št. 46, New York, N. Y.

Jazna zahvala

Tem potom se v imenu gori omenjenega društva prav iskreno zahvaljujem vsem udeležencem našega koncerta, vršečega se v nedeljo 31. oktobra t. l. v proslavo 40-letnice društvenega obstanka.

Vsa čast vam za tako veliko udeležbo. Bodite prepričani, da bo naše društvo to radevolje vpoštevvalo ob priliki vaših prireditve.

Najlepše pa se zahvaljujem kulturnim društvom, ki so sodelovala na tem koncertu ter s tem pomagala do boljšega uspeha in sicer: Slovenskemu pevskemu društvu "Slovan", slovenskemu pevskemu in dramskiemu društvu "Domovina", ter mlademu tamburaškemu zboru, kakor tudi njihovim voditeljem. Najiskrenejše se dalje zahvaljujem za krasen ter zelo pomemben govor generalnemu konzulu kraljevine Jugoslavije, dr. Božidaru Stojanoviću.

Najlepša hvala za prav lep govor zastopniku naše dične Jednote Mr. Rudolphu Rudmanu, kateri je prišel iz precej oddaljenega mesta Wilkinsburg, Pa. Omenjeni je član finančnega odbora KSKJ.

Nadalje se prav lepo zahvaljujem parobrodni družbi Cunard White Star Line, katere nam je prijaznosti predstavljala tako krasne filmske slike naše mile domovine Slovenije in Jugoslavije.

Iskreno se zahvaljujem za brzojavne čestitke glavnemu tajniku KSKJ., Mr. Josip Zagarju, ter Mr. Jack Žagarju, predsedniku društva sv. Jožefa št. 57 KSKJ.

Nadalje se lepo zahvaljujem našemu društvu, predsedniku br. John Cvetkoviču, kateri je vse navzoče pozdravil ter v prav jedrnatih besedah izjavil mnenje glede združitve lokalnih društev naše dične K. S. K. J.

Vsakdo se je prav gotovo strinjal z njegovo idejo, vsled česar na tem mestu apeliram na vsa društva, katere spada pod okrilje naše velike K. S. K. J., v naši naselbini, da poročajo to na svojih sejah ter

glede tozadevnih sklepov lahko sporoče podpisnemu ali pa br. John Cvetkoviču, 1436 West 4th St., Plainfield, N. J. Prav iskrena hvala našemu župniku č. g. Rev. Ed. Gabrenju za darovano slavnostno sv. mašo v domači cerkvi na Osmi cesti v New Yorku, ter za krasno v ta namen izgovorjeno pridigo.

Prav lepa hvala tudi društvu našem tajniku Mr. Jerry Kopričku, kateri se je zelo trudil v vseh ozirih za boljši uspeh tega velikega in redkega slavlja ter nam je po koncertu tudi igral s svojim znanim Starlight orkestrom naše domače poskočnice ter ameriške komade, tako da je bilo vsem v tem oziru ustrezno.

Prav prijazno se tudi zahvaljujem podpredsedniku bratu Antonu Merčunu, kateri je tako vestno opravljal svoj posel pri blagajni; iskrena hvala tudi br. Valentin Pauliču, nadzorniku, ter br. Valentin Capudru, ki sta pri blagajni tako vestno pomagala. Iskrena hvala tudi vsem ostalim odbornikom in vsemu članstvu našega društva, ki so na en ali drugi način pomagali za to proslavo.

Najiskrenejša hvala predvsem pa gre našemu edinemu aktivnemu članu - ustanovniku br. Aloisu Auseniku, kateri nas je posetil na tej slavnosti, kar si štejemo v velik ponos. Isto se lepo zahvaljujemo za udeležbo ustanovniku našega društva br. Joseph Kobetu, kateri je sedaj član društva sv. Jožefa št. 57 KSKJ. Prav iskrena hvala tudi drugim podpornim in kulturnim društvom za oglaševanje v naši Spominski knjigi kakor tudi drugim družbam in posameznikom. Končno naj velja tudi lepa zahvala našemu lokalnemu dnevniku "Glas Naroda" in "Glasilu K. S. K. Jednote" za priobčene objave o naši 40 letnici.

V imenu društva sv. Franciška Seraf. št. 46 KSKJ vam izrekam ponovno zahvalo vsem skupaj. Bog vas živi!

Anthony Svet, nadzornik in poročevalac, 112 Meserole St., Brooklyn, N. Y.

Društvo Vitezi sv. Mihaela, št. 61, Youngstown, O.

Naznanjam članstvu našega društva, da se vrši naša prihodnja seja v nedeljo, 21. novembra točno ob 2. popoldne v prostorih naše nove šole.

Na to sejo ste dragi mi člani in članice prijazno vabljeni, da se iste vsi udeležite, ker imamo več važnih točk na dnevnem redu zaostale še od zadnje seje. Zaenotno boste tudi lahko glasovali glede novega Jednotinega doma kateri še niste; glasovnic imam še nekaj na razpolago. Vsak član in članica mora za to glasovati.

K sklepu še prosim dotične, ki so zaostali z asesmentom več kot en mesec, da dolg plačajo, če ne, bodo po društvenih in Jednotinih pravilih suspendirani. Toliko v naznanje in ravnanje vsemu članstvu.

Sobratiski pozdrav,

Imbro Macracich, tajnik.

Društvo sv. Petra in Pavla, št. 62, Bradley, Ill.

Vabilo na sejo

S tem prijazno naznanjam članstvu našega društva, da se vrši naša prihodnja redna mesečna seja v nedeljo, dne 21. novembra; pričetek ob 1:30 popoldne v navadnih zborovalnih prostorih.

Pridite na to sejo v velikem številu, ker imamo več važnih točk na dnevnem redu.

Pozdrav,

John Stefanich, tajnik.

Društvo sv. Antona Padov., št. 72, Ely, Minn.

Vabilo na glavno sejo

Na naši zadnji ali novembrski seji je bilo sklenjeno, da

naj se potom Glasila povabi celokupno članstvo na glavno letno sejo v decembru in sicer dne 5. decembra ob devetih popoldne v JSND.

Na tej seji bo več važnih točk na programu, katere bo treba rešiti; ob enem bomo tudi izvolili novi odbor za prihodnje leto.

Gotovo vam je tudi znano, da je glavni odbor razposlal vsem krajevnim društvom glasovnice glede gradnje novega Jednotinega doma za svoj urad; zdaj ima Jednotino članstvo za odločitve glede te važne zadeve. Na prihodnji seji boste imeli torej priliko glasovati po svoji volji.

Dragi mi sobratje in sestre! Ponovno vas vabim in vljudo prosim, da se glavne letne seje v decembru udeležite polnoštevilno, da bomo lažje kaj dobrega in koristnega določili za prihodnje leto v korist društva in Jednote.

Znano je vam tudi, da traja sedanja kampanja ženske enakopravnosti še do 31. decembra. Še je čas, da lahko pripeljete kaj novih kandidatov za sprejem meseca decembra, pa naj si bo za odrasli, ali pa za mladinski oddelek. Zdjaj je nekaj tednov za to še lepa prilika posebno za sprejem otrok, ker ni treba nobene zdravniške preiskave.

S sobratiskim pozdravom,

Mike Cerkovnik, tajnik.

Društvo sv. Barbare, št. 74, Springfield, Ill.

Naznanilo razpisa posebnega društvenega asesmenta

Ker se bliža konec leta in bo treba poravnati nekaj važnih društvenih izdatkov v zvezi s poslovanjem društva, zato je za tekoči mesec november razpisana posebna naklada na vsakega člana in članico tega društva in sicer v znesku 25c.

Naša prihodnja seja se vrši v nedeljo, dne 21. novembra, torej izvolite cenjeni člani in članice ta razpis vpoštevati!

S sosesrskim pozdravom,

Agnes Barbarich, tajnica.

Dr. Marije Sedem Žalosti, št. 81, Pittsburgh, Pa.

Vabilo na društveno 40 letnico

Članice gori navedenega društva bomo praznovali 40 letnico obstanka društva v sredo, dne 24. novembra v Slov. Domu na 57. cesti z banketom in plesom. Vstopnina znaša 75c za osebo za banket (kokošjo včerjo), in za ples; samo za ples pa 35c. Postrežba bo izborna in izvrstna zabava.

Več glavnih uradnikov bo prisotnih na tej slavnosti, kakor drugih častnih gostov.

Ob času te proslave smo zelo ponosne in srečne ker imamo med nami še nekaj članic-ustanovnic tega društva; te smo vedno marljivo in pazljivo gledale že od začetka do sedaj, čeprav so že v letih, in so vodile to društvo naprej, tako da je naše društvo danes največje žensko društvo v mestu Pittsburgh. Nikako ne moremo tem pionirkam izreči in dati zadosti zahvale in časti, kajti brez njih truda ne bi imeli danes tega, tako velikega društva. Tako bi tudi ne bili številni dediči naših članic zagotovljeni pomoči kakor so v resnici in tako tudi številne naše članice. Te članice so: Mrs. Josephine Fortun, Mrs. Mary Lokar, Mrs. Katarina Grabljevac, Mrs. Ana Jugovic in Mrs. Ana Civišek. Prve tri omenjene članice so bile uradnice društva več let; Mrs. Lokar kot predsednica in blagajničarka, Mrs. Fortun kot tajnica in Mrs. Jugovic kot podpredsednica. Te naše častne članice-pionirke želimo vseeno še posebno počastiti ob priliki te slavnosti; s tem jim hočemo vsaj deloma poplačati njih trud in delo.

Srčne smo tudi pod okriljem naše drage KSKJ., ki ni

samo najstarejša slovenska bratačka podpora Jednota v Ameriki, ampak je tudi ena izmed največjih katoliških podpornih organizacij.

Sedanji odbor dela skupno s članstvom na vso moč, da bo ta proslava ena izmed najboljših kar jih je društvo še priredilo. Mrs. Agnes Gorišek je bila izbrana kot načelnica pripravljalnega odbora in želi, da ji gredo vse cenjene članice na roke, ter ji pomagajo pripraviti vse potrebno za ta večer. Odbor res sodeluje s sestro Gorišek, ampak želimo, da bi se mu tudi članice v tem pridružile, kajti ta slavnost bo nekaj izvanrednega; štiridesetletnico se ne obhaja tako pogosto, ampak samo enkrat; tako se ne more tudi kako drugo društvo ponasati še s petimi ustanovnicami tekmo dolge dobe 40 let. Zato bodimo vse druge srečne z našimi pionirkami in jih skušajmo posnemati z marljivim delovanjem za društvo v miru in slogi.

Torej vljudo vabimo vse naše brate in sestre društev K. S. K. Jednote v Pittsburghu in okolici, kakor tudi vse druge naše znance in prijatelje, da pridejo na našo slavnost prihodnjo sredo v Slov. Nar. Domu! — Za odbor:

Frances Lokar.

Društvo sv. Družine, št. 136, Willard, Wis.

Vabilo na letno sejo

Članstvu našega društva naznanjam, da se vrši na nedeljo, dne 5. decembra naša glavna letna seja, kjer bo treba izvoliti odbor za bodoče leto. Člani in članice ste prijazno prošeni, da se polnoštevilno udeležite te važne seje. Na isti se bo poročalo kako smo letos napredovali v članstvu in v financih; dalje se bo razmotrivalo o vsem, kar naj bi bilo v korist društva in Jednote. Na to sejo ni treba pošiljati nedeletnih otrok v svrhu plačevanja asesmenta!

Začetek seje bo takoj po prvi sv. maši. Najprej sledi razmotrivanje; vsak dober nasvet ali predlog se bo vpoštevvalo, nato bo volitev društvenega odbora, nazadnje pa pobiranje asesmenta. Članice), ki kaj dolgujete na asesmentu ste prošeni, da na tej seji vse poravnate.

Vsi oni, ki še niste prejeli certifikatov, pridite na prihodnjo sejo, pa jih boste dobili.

Še enkrat se prijazno vabljeni prav vsi člani in članice na prihodnjo sejo.

Opomba: Vsi oni, ki niste pri društvu za bolniško podporo zavarovani, morate v decembru poleg rednega mesečnega asesmenta doplačati 65c v društveno blagajno.

S pozdravom,

Ludvik Perušek, tajnik.

Društvo sv. Jeronima, št. 153, Canonsburg, Pa.

Smrtna kosa

V petek, dne 12. novembra je v tukajšnji naselbini umrla Mrs. Mary Revilak, stara 70 let. Spadala je k našemu društvu ravno 20 let. Pokopana je bila 15. novembra po cerkvenem obredu na katoliškem pokopališču v Canonsburgu, Pa. Večni mir in pokoj njeni duši; prizadetim sorodnikom pa naše iskreno sožalje.

Anton Tomič, blagajnik.

Društvo Kraljica Majnika, št. 157, Sheboygan, Wis.

Vabilo na plesno zabavo

Tem potom sporočam sklep predzadnje seje, da so se namreč vsa dekleta, članice našega društva, zavezala prirediti plesno zabavo v soboto večer, 27. novembra v Standard dvorani.

Lepo je in pohvalno, da so se naša dekleta za to zavezala, zato jim me, starejše nudimo vso pomoč pri tej prireditvi. Čisti prebitek bo za društveno blagajno. Dekleta so naročila

izvrstno godbo ter so pripravljene najboljše postreči vsem posetnikom.

Društvo se postavlja da ima že okrog 90 deklet, ki so vse dobre članice, zato še misliti ni, da ne bi imele uspeha pri tej prireditvi. Ako vsaka prodaja le 5 tiketov, pa jih bo prodanih 450. Tudi one mlade članice, ki ste se v tem letu poročile, ker vas je lepo število ste prošene, da se to pot dekletom pridružite in to seveda s svojimi soprog ali možički.

Po celem mestu, vse v prek govori o plesu, ki ga prirediti mlade članice društva Kraljica Majnika.

Ponovno ste torej vabljeni vsi, da se udeležite plesne prireditve dne 27. novembra zvečer v Standard dvorani.

Pozdrav in na videž!

Johanna Mohar, tajnica.

Društvo sv. Marije Magdalene, št. 162, Cleveland, O.

Društvena prireditev z igro in veselico je za nami. Vršila se je 7. novembra. Obiskana je bila dobro, zato se tem potom želim zahvaliti vsem udeležencem, ki ste prišli in z vašo prisotnostjo nas počastili. Upam, da ste se zadovoljni vrnili na svoje domove.

Iskreno zahvalo izrekam igralcem, ki so vzporedili igro "Oženjena svoboda." Zrtvovali so veliko časa, ko so hodili večer za večerom k skušnjam, in to ne za svojo korist, ampak da pripravijo primeren užitek za udeležence. Hvala ponovna vam vsem! Želim in upam, da se še katerikrat skupaj pripravljamo za kaj enakega.

Lepa hvala tudi Norwood Appliance & Furniture Co., katero lastujeta rojaka John Susnik in Jerry Bohinc za prijaznost, ki sta jo skazala s tem, da sta posodila vse pohištvo katero se je rabilo v igri.

Hvalo naj izrečem tudi Mr. Ignac Slapnik Sr. cvetličarju, za šopek rož in pa za krancel, s katerim se je okrancil eden naših igralcev.

Hvala tudi delavkam, naj si bo v kuhinji, pri pijači, pri vratih, pri prodaji tiketov, ali že kjer si bodi, za njihovo požrtvovalno delo. Bog plačaj vsem ki ste pripomogli do lepe prireditve, ki se je vršila 7. novembra. Bog vas živi!

Sedaj pa prosim in opominjam naše članstvo, da gotovo poravnava asesment. Prilike imate vedno dovolj, ampak včasih ste kar malo brezbržne. Leto gre k svojemu koncu in tako mora biti tudi ves zaostali asesment poravnat. Ta mesec imate priliko za plačati v petek 19. novembra med 6. in 7. uro, potem ker pride ta mesec "Thanksgiving Day" ali Zahvalni dan na 25. se bo pobiralo dne 24. med 6. in 8. uro in pa 26. med 6:30 in 7:30 zvečer, vedno v spodnjih prostorih stare šole sv. Vida.

Prosim sestre, dajte se toliko zanimali, da vsaj za svoje poskrbite. Ne pozabite tudi dobiti kako novo članico za mladinski ali za odrasli oddelek, sedaj zadnje tedne v tej kampanji, ki se vrši.

Naša letna seja se bo vršila prvi ponedeljek v decembru, to je 6. decembra. Zabeležite si že sedaj vse članice, da takrat pa morate na sejo! Vsaj enkrat v letu si vzemite časa par ur, da se udeležite društvene seje. (Ker bo ravno Miklavžev večer, se morebiti sv. Miklavž oglasi tudi na naši seji.) Kakor vedno, tako tudi letos pridejo na dnevni red važne stvari na letni seji. Voli se tudi odbor, ki naj vodi društvo za prihodnje leto. Zato pa le pripravite se sestre, da pridete v obilnem številu na sejo dne 6. decembra.

Na tri omenjene večere ko se bo pobiral asesment, pa pridite vse one, ki še niste poravnale.

(Dalje na 2. strani)

BARAGOVA ZVEZA

Baragova Zveza ima namen:

1. Razširiti med verniki zanimanje za neutrudljivo misijonsko življenje škofa Baraga in za njegovo gorečo delo med paganskimi Indijanci.
2. Napolnjevati vernike k pomenanju njegove velike ljubezni do Boga in do bližnjega in njegovega pobožnega čedenja Marije, Matere božje.
3. Razširiti med verniki gorečo zasebno molitvo do Boga, da bi On v svojem neskončnem usmiljenju uslišal naše prošnje, in dodelil veliko milost, da bi mogli enkrat škofa Baraga častiti kot blaženega v nebesih.

Za nadaljna pojasnila se obrnite na uradnike Baragove Zveze:

Rev. John Flevnik, predsednik, 416 N. Chicago St., Joliet, Ill.
Rev. P. Salezij Glavnik, OFM, tajnik, P.O. Box 608, Lemont, Illinois.
Rev. M. J. Hiti, pomočni tajnik, 416 N. Chicago St., Joliet, Ill.
Rev. P. Alexander Urnkar, OFM, propagandni urednik, 1832 W. 22nd Place, Chicago, Ill.

Vsak dar v ta namen Baragove Zveze bo hvaležno sprejet. Članarina Baragove Zveze za družina znaša dva dolarja, za posameznike pa en dolar in se pošilja na: Rev. M. J. Hiti, 416 N. Chicago St., Joliet, Illinois.

P. HUGO:

BARAGA, ADVOKAT INDIJANCEV

Pozneje je isti 7. februarja 1833 iz Lapointa poročal svojemu osrednjemu misijonskemu uradu: "Katoličani na mejah že skušajo uničiti naš vpliv. Ni dvoma, da se bodo kmalu še bolj prizadevali to storiti, kot doslej. Dosti jih je tukaj, ki simpatizirajo in sodelujejo z njimi, v kolikor jim sredstva dopuščajo. Nekaj takega je začelo postajati že očitno. Dosti moči imajo tu. Le voditelj jim je treba, ki jim bo dajal navodila. Vpliv katoliškega duhovnika z Mackinaca se že po celem okrožju čuti in se bo najbrž vsako leto bolj čutil."

Dne 27. julija 1835 pa se to strašilo naenkrat pojavi med njimi, z namenom, da započne med Čipevc katoliški misijon. Kar nervozni so postali in s strahom čakali, kaj bo. Vse je kazalo, da bo med njimi in Barago kmalu izbruhnil nov, še srditejši boj. A Baraga si ga ni želel. Še manj ga je iskal. Nasprotno, skrbno je pazil, da bi jim ne dal kakšnega povoda za osebni konflikt. In tudi tistim, ki so bili z njim, je menda zabičal, naj se varujejo vsakega izzivanja. To sklepam iz tega, ker se protestantski misijonarji v svojih poročilih nikjer ne pritožujejo čez kako osebno nasprotovanje, ne Barage, ne katoličanov, čeprav so s farizejsko pažnjo zasledovali vsak njih korak in njih besede vlekli na uho. Ponovno so jim dali celo priznanje glede osebnih odnošajev napram njim. Rev. S. Hall poroča 16. avgusta 1836 o Baragi, da katoliškim otrokom ne le ne brani obiskovati protestantske šole, ampak jih k temu celo spodbuja, seveda ne k njih verskemu pouku. Tega, pravi, da se trdovratno otepa. O katoličanih pa piše 19. oktobra 1839, da osebno niso proti njih misijonarjem, ampak le proti njih verskemu vplivanju.

Tudi protestantski misijonarji niso očitno nastopali, niti proti Baragi, niti proti katoličanom. Deloma so se bali odprtega boja, ker so jih katoličani kmalu nadkrilili in imeli takega voditelja kot je bil Baraga, deloma pa zato ne, ker so imeli od svojih višjih takih navodila. Iz svojega glavnega misijonskega urada v Bostonu, "American Baptist Foreign Mission Society of Boston," so jim priporočali miroljubnost napram katoličanom, češ, da se bodo na ta način lažje pomerili z njimi in več dosegli. To je razvidno iz pismu Davida Green, uradnika imenovane misijonske družbe, ki jih je pisal lapointskim misijonarjem. Dne 16. junija l. 1836 piše Rev. Ely-ju: "Bodite vsem vse, kolikor je mogoče, ne da bi žrtvovali pomembna načela." Rev. Hallu pa piše 13. junija 1836: "Naj vas prizadevanja katoličanov ne vznemirjajo in ne strašijo. Božji duh jih lahko zaustavi in odpre Indijancem oči, da bodo spoznali vse njih zmote in zvišjače. Bodite ljubeznivi in prijavni napram njim, a vedno ču-

ječi nad njih gibanjem." Dne 30. junija 1836 naroča istemu: "Vaši odnosi do katoličanov naj bodo kar moč dobri. Skušajte si jih nakloniti pred vsem z orožjem duha, z vašo nadkriljujočo svetostjo srca in življenja ter nespremenljivo krotkostjo in priprostostjo."

Tako so Baraga in njegovi protestantski kolegi v Lapointu osebno ves čas mirno delovali drug poleg drugega. Niti očitnega načelnega boja ni bilo med njimi. Naznotraj pa je v sredi protestantskih misijonarjev vrela in brodila. Baragovi uspehi so jih vznemirjali. Še tisti Indijanci, ki so jih pridobili za svoj "čisti" evanجيل, so jim drug za drugim uhalji v Baragov katoliški hlev. Na kakšne znatne nove uspehe sploh niso mogli misliti, kljub svojemu mnogemu večjemu misijonskemu aparatu. Odtod njih jobovska, mestoma naravnost obupna poročila na osrednji urad.

Rev. Boutwell piše 12. sept. 1835: "Neki rimo-katoliški duhovnik je zdaj tu nastavljen. Da paraliziramo njegov vpliv, bo treba iti kar moč intenzivno na delo. Razširili je svoj delokrog tudi na Fond du Lac, skupno s tamkajšnjim prekupcem" (Petrom Cotte). Rev. Hall pa poroča 27. sept. 1835: "Neki katoliški duhovnik je tu nastavljen, ki bo brez dvoma skušal nam naše Indijance izzvesti." Sledečega 1. jun. pa piše: "Katoliški duhovnik je še vedno tu in je jako agilen med Indijanci. Mnoge je pregovoril, da so se dali krstiti. Ni mi pa znano, da bi si prizadeval v Indijancih kar naravnost netiti predsodke proti nam." A naslednjega 9. avg. že ve povedati: "Tocasno se katoličani trudijo zbuditi v Indijancih predsodke proti nam, ter jih odtrgati od našega vpliva."

Oddahnili so se, ko je Baraga odšel v Evropo. A so kmalu zvedeli, da se bo čimprej vrnil. O tem piše Rev. Hall 14. okt. 1836: "Duhovnik je čez zimo zapustil ta kraj. Pravijo, da je odšel v Evropo zbirati prispevke, nakar bo skušal s podvojenim ognjem vresničiti svoje načrte." Dne 1. oktobra 1837 z žalostjo poroča: "Duhovnik, ki je bil prošlo zimo odsoten, se je zdaj vrnil. Se razume, da z namenom, svoje delo še z večjo vneto priti. Gospod je vladar! To slepilo satanovo ne more upropasti več duš, kot on pripusti." Njegova poročila so vedno bolj nervozna in obupna. Dne 9. dec. 1837 piše: "Katoličani so budni in si z vsemi močmi prizadevajo nam iztrgati naše Indijance. Je pač le majhen korak od poganizma do katolicizma, le zamena ene praznoverske ceremonije z drugo. Ne dvomno se jih bo mnogo zapletlo v satanove mreže in bodo poginili v njih. Moje edino upanje je Bog in mož njegove milosti." Še obupnejše je njegovo poročilo 16. avgusta 1838. "Kar se tiče izgledov za bodočnost, so v mnogih

(Nadaljevanje iz 2. strani)

nale in storite tako da bo vsi prav.

Sestrski pozdrav,
Marija Hochevar, tajnica.

Dr. Marija Pomoč Kristjanov,
št. 165, West Allis, Wis.

Na novembrski seji je bilo sklenjeno, da naše društvo postavi svoj šotor ali stojnico na cerkvenem bazarju, vršecem se od 21. do 23. novembra v Labor dvorani. Vse članice so vsled tega uljudno prošene, da najkako stvar v ta namen darujejo; dobitke ali stvari sprejema naša sestra Mary Petrich ali pa podpisana tajnica in sicer najkasneje do 21. novembra. Zavzemimo se vse za to dobro stvar v korist cerkve, da bo na bazarju več uspeha! Naša zadnja vinska trgatve je dobro izpadla. V imenu odbora se torej lepo zahvaljujem vsaki posamezni članici in vsem skupaj za darove in pomoč že na ta ali drug način.

Prosim vas dalje, da bodite točne s plačevanjem asesmentov.

Ker bo naša kampanja ženske enakopravnosti že koncem decembra zaključena, apeliram na vse naše članice, da bi se še ta čas malo pomujale in pridobile kaj novih; to bo v ponos in čast društvu.

S pozdravom,
Frances Hagen, tajnica.

Društvo sv. Jožefa, št. 169,
Cleveland, O.

Ker se zavedam, da je vprašanje sedanjega splošnega glasovanja o zadevi gradnje novega Jednotinega doma velike važnosti, sem se odločil nekaj napisati v pojasnilo članstvu našega društva.

Veliko se je o tej stvari že debatiralo in govorilo in tudi pisalo, toda kljub temu je še veliko članov na nejasnem in zaradi tega noče glasovati. Vprašanje pregledajte in povečanja prostorov glavnega u-

ozirih temni, ne vidim pa, da bi bili naravnost obupni." Sledečega oktobra piše o svojem kolegu v Fond du Lac, Rev. Ely-ju: "Mr. Ely je tudi obupan. Pravi, da se ne bo čutil dolžnega ostati v Fond du Lac, ako ostanejo razmere take, kot so bile zadnje čase. Če zapustimo cerkve v teh krajih, jih bomo tako rekoč prepuščili katoličanom. Ako zgubimo tla, ki smo si jih pridobili, bo težko si jih zopet osvojiti. Bojim se, da so nekateri sčratje radi katoliškega prizadevanja bolj milosrčni, kot imajo vzrok za to. Se zdi, da so zgubili vse upanje na uspeh tam, kjer so oni sedli. Menim, da to ni prav." Takih in podobnih obupnih lamentacij vsebujejo njih misijonska poročila še vse polno.

Da so protestanti spričo tega svojega položaja v lapointskem misijonu mislili, kako bi Barago izrinili iz njega, je pač lahko umeti. So li tudi kaj začeli v ta namen, mi zaenkrat ni znano. Ko se je Baraga po osmih letih tamkajšnega uspešnega delovanja odločil, da se odzove večkratnemu vabilu svojega predhodnika v L'Ansu, Mr. Crebasse, naj pride tja, ustanovit nov misijon, nič ne poroča, da bi bil karkoli prisiljen zapustiti Lapoint. Leopoldinski družbi na Dunaj piše 12. okt. 1842, da se je zato odločil za L'Anse, ker je ondi še veliko paganov, medtem ko so v Lapointu že redki spreobrnjenci iz poganizma. Mr. Crebasse pa piše 13. marca iz Lapointa, da bo prišel, če dobi za Lapoint namestnika in mu bo škof dovolil. Iz tega bi sklepali, da kaka protestantska akcija proti njemu dotlej ali še ni bila v teku, ali je bila pa zaenkrat še brezuspešna.

(Dalje prihodnjič.)

rada je zelo nujno. Jednotino posloplje z glavnim uradom sem nedavno sam videl in se prepričal, da ne odgovarja več svojemu namenu za poslovanje naše Jednote ker je prostor veliko premajhen.

Kakor je bilo že večkrat v Glasilu poročano, bi povečanje ali preureditev sedanjih stavb veljalo nad \$22.000. In tudi potem, ko bi zazidali v ta dom še toliko lepih tisočakov, bi še ne bilo posloplje urejeno kot ga imajo naše druge bratske organizacije. Zelo priporočljivo je torej, da se staro posloplje proda ali zarenta, in zida novo. Mislim, da denar, katerega bo naša organizacija pri tem vložila v svoje lastno posestvo, bo bolj varno naložen kakor pa v kake dvomljive bonde v drugih krajih in državah.

Glavna stvar je pa pri tem, da ne bo nobene posebne naklade na članstvo, ker se bo svoto vzelo iz posmrtnskega sklada z dovoljenjem zavarovalniškega komisarja države Illinois.

Listke za glasovanje ste po večini že prejeli, kdor pa glasovnice še nima, jo lahko dobi pri meni. Jaz, osebno bom glasoval za to resolucijo, ker sem prepričan, da bo to najbolje; članstvo pa naj voli po svoji najboljši razsodnosti. Prosim pa, da glasujete vsi!

Naznanjem tudi, da se vrši naša redna letna prireditve s plesom pred Zahvalnim dnem v sredo, dne 24. novembra v Slovenskem Domu na Holmes Ave. Vstopnina bo zelo nizka, godba fina, postrežba izborna in tudi eden izmed srečnih bo dobil purana za drugi dan, da ga ne bo treba kupovati.

Vsled tega prijazno prosim vse naše cenjene člane in članice, da sežejo po vstopnicah in se omenjene veselice gotovo udeležijo v velikem številu.

Pridite nocoj na društveno sejo, bo nekaj prav vrednega, eden izmed navzočih članov (ic) če bo srečen(a), se bo vračal z \$27.00 domov! Za toliko se je izplača priti na sejo!

Pozdrav
John Pezdirtz, tajnik.

DOPISI

Pokojnemu minnesotskemu pionirju v spomin

S pota. — List za listom pada; tega sem se spomnil, ko sem prejel žalostno poročilo, da je dne 2. novembra umrl pri sv. Štefanu v Brockway (Rice), Minn. prvak in starosta ondotne znane farmerske naselbine rojak Matevž Hudovernik v visoki starosti 89 let. Ko sem pred osmimi leti, l. 1929, občutil svojo bolezen, ki me je kasneje spravila v bolnišnico v svrhu več operacij, bil sem dnevno obiskovalec pokojnega. O tedanjih minnesotskih prvakih in o tej naselbini sem že pisal več podrobnosti tudi v Glasilu.

Za danes naj omenim le to

posebnost, da je imel pokojni Hudovernik že pred davnimi leti narejeno svojo rakev ali krsto za pogreb in sicer iz hrastovega lesa. Bila je domačega dela in iz domačega lesa, ker ob prihodu prvih naseljenec pri sv. Štefanu okrog leta 1860 je bilo v istem kraju mnogo velikih in debelih hrastov.

L. 1929 sva kaj rada kramljala skupaj. Matevž je z veliko vneto gojil čebelo, katerih je imel več panjev okrog hiše poleg drugih sadežev. Tako je gojil tudi domači tobak, katerega je fino pripravil za kajenje. Dnevno je hodil v cerkev in na farno pokopališče. In ko smo se tamkaj zbirali kolikor nas je bilo še "ta starin", je nas pokojnik s svojim dobro mislečim humorjem vedno zabaval. Nekoč je zašalo neko staro rojakinjo spravil v zadrego, ko je gledal za njo hodečo po stezi čez pokopališče, kjer je bilo na nekem starem drevusu Marijino znamenje. Tedaj mi je opomnil: "No, zdaj sem jo pa nehoti razžalil."

Pri sv. Štefanu imajo okrog cerkve na pokopališču kapelico, da jo na praznik sv. Rešnjega Telesa rabijo za oltar med procesijo.

Blag Ti spomin, dragi mi pokojni Matevž!

Matija Pogorelec.

Velika farna proslava na Gilbertu, Minn.

Gilbert, Minn. — Kakor je že precej vsem znano, so našo slovensko farno cerkev sv. Jožefa vso od znotraj prenovili, pod cerkvijo so pa napravili veliko dvorano, katero smo zelo potrebovali.

Da se je to vse tako lepo uredilo, se moramo na prvem mestu zahvaliti našemu sedanjemu župniku Rev. Francis Schweigerju, kajti on se je zavzel za vse, kar je danes tu kaj prenovljeno, izboljšano in napravljen. Tekom celega leta so večina tukajšnji Slovenci pomagali, eni z delom, cni pa finančno, da se je vse tako lepo napravilo. Seveda, največ je pa delal naš gospod župnik, ker je bil vedno zelo zaposlen; torej gre res največja hvala in zasluga njemu. Po dolgem in težkem delu se je vse dobro dokončalo. Vse je sedaj v takem stanju, da je kar lepo za pogledati.

Predzadnjo nedeljo, dne 31. oktobra se je vršil slovesen zaključek tega dela, oziroma otvoritve Spominke dvorane našega pokojnega župnika Msgr. Bilbana; v angleščini imenujejo to cerkevno dvorano "Bilban Memorial Hall." Slavnost se je vršila v tej dvorani z bankekom in različnim ter lepo izbranim programom. Dvorana je bila jako lepo okrašena, za kar se moramo zahvaliti našemu dobroznanemu dopisniku in rodoljubu Matiji Pogorelcu. Res, Matija se vedno in zelo rad zanima za naš narod, posebno še kar je zgodovinskega. Moja posebna zahvala njemu za ves trud!

Banket se je pričel ob šestih uri zvečer; udeležencev je bilo nad 300. Seveda, večerja je bila izborna s puranovo pečenko in drugimi jedili, za to gro zahvala in priznanje našim vrlim ženam in dekletom, ker so vse to tako fino v redu in do bro pripravile. Med banketom je igral orkester tukajšnje višje šole pod vodstvom Mr. P. tenely-a.

Po večerji ali banketu je otvoril program kot stoloravnatelj tajnik mesta Gilbert Mr. Frank J. Indihar z lepim govorom. Prvi govornik je bil Rev. Fr. O'Connor, župnik iz Mt. Iron, Minn. oPvedal nam je med drugim tudi nekaj šaljivih ali zabavnih, da smo se morali vsi smejati. Drugi govornik je bil Hon. Martin Hughes, okrajni

(Dalje na 3. strani)

MIHAJLO PUPIN

PROFESOR ZA ELEKTROMECHANIKO NA
COLUMBIA UNIVERZI V NEW YORKU

OD PASTIRJA DO IZUMITELJA

PREVEL PAVEL BREZNIK

Glavna pridobitev moje zelenke dobe je bilo spoznanje, da obstoje velike ameriške tradicije in da so ugodne prilike za napredovanje nedosegljive za takšne izseljence kot je Bilharz, ki ne razumejo smisla in pomena ameriškega življenja. Vilina mati na delavarski farmi, moje kušnje s Kristjanom z West Streeta in Jimove male propovedi v kurilnici na Cortlandt Streetu so mi globoko vtisnile te misli. Duh mladega Srba z vojaške granice je bil seveda zelo sprejemljiv za vtiske te vrste. Moje spoštovanje tradicij lastnega naroda me je vzgojilo do tega, da sem spoštoval tradicije dežele, katere državljan sem hotel postati, in to me je zelo skrbelo, kajti moja kulturna izobrazba ni mogla stati na isti višini kot izobrazba dijakov, ki so bili vzgojeni v ameriških tradicijah. Moje poznejše kušnje so mi dokazale, da je bila moja skrb upravičena.

Omenil sem že, da sem malo prej, preden sem pobežnil iz Prage in se spravil na pot proti Zedinjenim državam, čital prevod romana "Strica Toma koča," ki ga je napisala Harriet Beecher Stowe. Priporočala sta mi ga bila moja ameriška prijateljka, ki sta mi plačala vožnjo v prvem razredu od Dunaja do Prage. Dejstvo, da sem omenil ime te velike žene skupaj z imenom Lincoln in Franklina, ko so me vprašali po Američanih, o katerih kaj vem, mi je pridobilo naklonjenost izseljenskih uradnikov v Castle Gardenu, ki bi me bili sicer poslali nazaj v Evropo. Ime te žene se je bilo globoko vtisnilo v moj spomin.

V onih dneh je newyorški tisk mnogo pisal o znamenitem procesu med Beecherjem in Tiltonom. Ko sem pa čul, da je bil Henry Ward Beecher brat pisateljice "Strica Toma koče," sem si že ustvaril o Tiltonu svoje mnenje, ki ga noben sodnik ali sodni dvor ne bi bil mogel spremeniti. Beecherjeva fotografija, ki sem jo videl na svojih sprehodih po Broadwayu, me je potrdila v mnenju, da je brat vreden svoje velike sestre. Mladi Lukanič in njegova sestra sta poznala Beecherjev sloves in, dasi sta bila verna katoličana, sta me prav rada spremljala na mojem prvem romanju v Beecherjevo cerkev Plymouth Church, kjer sem prvič videl velikoga govornika.

Njegova glava je bila podobna levji in njegovi dolgi silvi kodri, ki so mu segali skoro do ramen, so ta vtisk še povečali. Notranost cerkve je ustrezala njegovi mogočni osebnosti. Velikanske orgle za in nad prižnico so bile ubrano glasbeno ozadje za prekrasno petje močnega zbora. Občutil sem, da me hoče presunljiva godba spraviti v pravo razpoloženje za propoved, ki jo je takoj nato imel veliki govornik, in nisem se motil. V propoved niso bila vpletena bogoslovna razmišljanja, bavila se je z navadnimi vprašanji človeškega življenja in s človeškimi navadami; ki ga določajo. Bila je dramatska in pesniška predstava malih propovedi, ki jih je Jim imel v kurilnici na Cortlandt Streetu, toda v zelo preprosti obliki. Dejstvo je, da sem našel mnogo duševnih vezi med cerkvijo v Plymouthu in Jimovo skromno kurilnico, mi danes kaže, zakaj je Beech-

er srca navadnih ljudi tako globoko ganil. Pomagal jim je reševati nekatera življenjska vprašanja, enako kot je Jim meni pomagal pri mojih. Jim seveda ni bil izobražen močak in delil je drobce svoje praktične življenjske filozofije na isti neskrbni način, kot je metal z lopato premog v ogenj pod kotli. Beecher pa je bil velik govornik in velik pesnik, ki je podajal svojim poslušalcem vsako zrnce življenjske filozofije z vso silo svoje mogočne osebnosti in z vso lepoto, ki jo je mogla dati domišljijaa pesniške narave. Ko sem ga poslušal, sem občutil, kako me spreletava mrz. Vplival ni samo ugodno na moj razum in na moj duh, temveč tudi na moje telo, brezdvomno radi pospeševanja krvnega obtoka, ki ga je povzročila duševna osvežitev. Bilharz je, čeprav je bil strog katoličan, priznal, ko je bil večkrat čul Beecherja, da so velike propovedi močne celo brez vsake bogoslovne primesi. "Seveda," je dejal na svoj običajni dramski način, "vse to premore samo pesniška duša, ki ji genij daje peroti." To je bilo veliko priznanje za moža njegove izobrazbe in duševnosti.

Stiri leta poprej sem prvič prisostvoval ameriški službi božji v Delaware Cityju in odšel z vtiskom, da ne stoji glede bogočastja Amerika tako visoko kakor srbske cerkev. Beecher in njegova Plymouth Church sta pa popolnoma izpremenila mojo sodbo. Beecherjeva cerkevna občina se mi je zdela kot čebelnjak, poln bitij, katerih srca so bila napolnjena z medom. Vsako izmed njih me je spominjalo na Američana, ki sta postala moja prijateljka na dunajskem kolodvoru in me rešila avstrijskega uradnega zmaja, kateri me je hotel poslati v ječo vojaške granice. Trdno sem bil uverjen, da propoveduje Beecher nov evanجيل, ameriški evanجيل človečanstva, isti evanجيل, ki ga je propovedovala njegova slavna sestra. Zdelo se mi je, da je vsak član njegove cerkvene občine zvest učence te vere.

Eden njegovih učencev mladega srca je bil dr. Charles Shepard iz Columbia Hgts v Brooklynu. On in njegova rodovina so bili, če se ne motim, unitarijske vere, toda večkrat so prihajali v Plymouth cerkev, ker so zelo občudovali Beecherja. Shepardovi so bili, kakor sem mislil, rodina svetnikov. Velikodušnost, nežnost in strog duševni red so vladali v njih vzornem domu. Ko sem dobremu zdravniku razkril svoje načrte, mi je ponudil pomoč. Bil je navdušen zagovornik zdravilne moči vode v zvezi s primerno hrano in popolno vzdržnostjo alkohola in duhana. "Čistoča je najbližja podobnost Bogu," je bilo njegovo geslo in pod čistočo je razumel, da je človek prost vseh vrst umazanij navad. Njegova načela so z uspehom praktično uporabljali v njegovem zavodu za zdravljenje z vodo, ki je bil znamenit in je zelo prosperoval. Njegov zelo stari oče, ki je imel nad 80 let ter je upravljal zavod, je potreboval pomočnika. Dr. Shepard mi je ponudil to službo ter dejal, da bo prosil kakega svojega prijatelja, naj me pripravi za vstop na Columbiju. (Dalje prihodnjič)

"GLASILO K. S. K. JEDNOTE"

Izšla vsako sredo	
Lastnina Kraljevo-Slovenske Katoličke Jednote v Združenih državah Ameriki	
UREDNIŠTVO IN UPRAVNIŠTVO	
6117 ST. CLAIR AVENUE CLEVELAND, OHIO	
Naročnina:	
Za člane na leto	\$0.84
Za nečlane za Ameriko	\$1.80
Za inozemstvo	\$3.00
OFFICIAL ORGAN OF AND PUBLISHED BY	
THE GRAND CARNIOLIAN SLOVENIAN CATHOLIC UNION of the U.S.A.	
In the interest of the Order	
Issued every Wednesday	
OFFICE: 6117 ST. CLAIR AVENUE CLEVELAND, OHIO	
Phone: Henderson 3912	
Terms of subscription:	
For members yearly	\$0.84
For nonmembers	\$1.80
Foreign Countries	\$3.00

83

OPOZORILO PRIZADETIM. -- NE ZAMUDITE UGODNE PRILIKE!

Slabi časi minulih let, ali depresija so močno prizadeli tudi bratske podporne organizacije s tem, da so iste izgubile nekaj svojih članov, ker niso zmogli plačevati asesmenta; opustili so torej svoje društvo in organizacijo. Tudi pri naši Jednoti se je to vršilo; prizadeti so v obče samo oni, ki se niso hoteli poslužiti ponujene jim ugodnosti Jednote, da bi od nje zaprosili posojilo iz njih rezerv.

Omilovanja je vredno to posebno za dotične, ki so že leta in leta plačevali asesmente, končno so pa vsled svoje brezbržnosti prestali biti Jednotini člani.

O tej zadevi se je govorilo na zadnji (julijski) seji našega glavnega odbora. Sobrat gl. tajnik je prečital nastopno resolucijo, ki je bila soglasno odobrena:

"Ker je bil vsled depresije primoran marsikateri član opustiti Jednoto, nekateri pa so bili vsled finančnih težkoč prisiljeni znižati zavarovalnino, zato bodi sklenjeno

Da vsi oni člani in članice, ki so bili vsled depresije primorani prenehati biti člani Jednote, lahko zopet pristopijo v Jednoto neoziraje se na njih starost pod pogojem, da se podvrže zdravniški preiskavi in da plačajo vse asesmente od dne črtanja do dne zopetnega sprejema. Če bi ne mogli vsega dolga na enkrat plačati, lahko na račun dolga v mesečnih obrokih odplačujejo. Zopetni sprejem se ima izvršiti najkasneje do 31. decembra 1937.

Članom, ki so bili vsled depresije prisiljeni znižati zavarovalnino, je dovoljeno zavarovalnino zopet zvišati in sicer pod enakimi pogoji kakor v zgorajšnjem odstavku določeno. Zvišanje zavarovalnine se mora izvršiti najkasneje do 31. decembra 1937.

Ako bi tak član, ki bi na račun dolga odplačeval v mesečnih obrokih prej umrl, kot bi ves dolg Jednoti plačal, se ima preostanek neplačanega dolga odračunati od njegova (njene) posmrtnine."

Gorinavedena resolucija je bila že priobčena v zapisniku polletnega zborovanja glavnega odbora. Ker pa morda kdo izmed tako prizadetih ni te važne določbe videl, ali prečital, prihajamo danes z isto zopet danes na plan v nadi, da bo dosegla svoj namen. Le prečitajte jo še enkrat! Ugodnosti, ali pogoji so zelo lahko izvedljivi. Idite torej k društvenemu zdravniku, da vas preišče in uredite potem zadevo z društvenim tajnikom ali tajnico, pa boste zopet lahko pod zastavo prve in najstarejše slovenske podporne organizacije v Ameriki, naše K. S. K. Jednote. Nikar ne odlašajte na kasneje, kajti ta ponudba velja samo še dobrih šest tednov, ali do 31. decembra 1937. Če to izvršite, boste lahko zopet po Vašem prejšnjem zavarovalniškem razredu plačevali asesment, po Novem letu bi se Vas pa smatralo kot novega člana po sedanji starosti.

Zdaj pa še nekaj glede naše sedanje kampanje! Ista traja tudi samo še dobrih 6 tednov, ali do 31. decembra t. l.

Kdor ima kakega kandidata na vidiku za pristop v našo Jednoto, naj ga predlaga in da vpisati tekoči mesec, ali za gotovo v mesecu decembru. Ne zamudite torej ugodne prilike! Prečitajte lepe denarne nagrade v tej kampanji zopet, priobčene na 5. strani.

Končno vas še prosimo, da izvolite vpoštovati apel našega sobrata glavnega predsednika, ki je bil priobčen na prvi strani zadnje izdaje Glasila.

U. S. Unemployment Census

OD 16. DO 20. NOVEMBRA 1937

V torek, dne 16. novembra, je poštni urad dostavil na vsak dom v tej deželi listek, ki naj ga vsakdo izpolni, ki je nezaposlen ali deloma nezaposlen. Ta listek (card) vsebuje 14 vprašanj, na katera je treba odgovoriti, in je v njem uvrščena sledeča poslanica s strani predsednika Združenih držav:

THE WHITE HOUSE
Washington, D. C.

Vsakemu delavcu:-

Ako ste nezaposleni ali deloma nezaposleni, pa ste zmožni za delo ter iščete dela, prosim, da izpolnite takoj ta prijavi listek in ga vpošljite po pošti pred polnočjo dne 20. novembra 1937. Ni treba nikakih znakov.

Kongres mi je naložil, da izvedem to štetje. Važno je za nezaposlene in za vsakogar v tej deželi, da to štetje bo popolno, pošteno in točno. Ako mi podate vsa dejstva, bom skušal rabiti jih v korist vsem, ki potrebujejo in si želijo delo, pa ga nimajo še sedaj.

Franklin D. Roosevelt.

Evo 14 vprašanj v našem jeziku: V listku so navedena v angleščini. Ako kak čitatelj tega časopisa ne razume dobro angleško, naj si odreže in shrani ta prevod, da bi mu pomagal izpolniti listek, ki ga je pismonoša dostavil dne 16. novembra.

- Ime (v tiskov. črkah).....
(Prvo) (Srednje) (Priimek)
- Ali živite na farmi?.....
(Da ali ne)
- Naslov (v tiskov. črkah).....
(Ulica in št. ali RFD)
- (Mesto) (County) (Država)

- Ali ste:
 - Popolnoma nezaposleni in hočete delati?.....
 - Deloma nezaposleni in hočete več dela?.....
 - Zaposleni pri WPA, NYA, CCC, ali drugem pripomožnem delu?.....
(Zabeležite le eno)
- Ali ste zmožni za delo?.....
(Da ali ne)
- Starost ob zadnjem rojstnem dnevu.....let.
- Barva ali pleme.....
Belo—Črno—drugo (Zabeležite le eno)
- Spol: Moški.....Ženski.....
(Zabeležite eno)
- Koliko ur ste delali zadnji teden?.....ur
(Ako nič, pišite: None)

Zapišite skupno število ur, v katerih ste bili zaposleni v vsakem delu (razum WPA, NYA, CCC in drugem pripomožnem delu) tekom tedna, začenši od nedelje 7. nov. do včerajšnje sobote, 13. novembra.

- Koliko tednov ste delali v zadnjih 12 mesecih?.....
(Ako nič, pišite: None)
- Kak je vaš poklic ali vrsta dela?.....
(mizar, premogar, mašinst, itd.)

Poklic, ki ga navedete v odgovor na to vprašanje, št. 9, opisuje vrsto vašega dela. Odgovor na prihodnje vprašanje (št. 10.) opisuje vrsto posla ali industrije, v kateri se to delo vrši. Zapišite "New worker" (novi delavec) na obe vprašanji št. 9 in 10, ako niste nikdar imeli stalnega dela in hočete delati. V odgovor na vprašanje 10, ne navedite imena svoje kompanije ali delodajalca.

- Vrsta posla ali industrije, v kateri ste bili ali ste zaposleni v tej vrsti dela?.....
(Na pr. strojna delavnica, jeklarna, gostilna itd.)
- Koliko drugih delavcev je v vaši družini, živčih skupaj z vami?.....
(Všete vse osebe, ki delajo za zaslužek ali hočejo delati, izvzemši samega sebe.)
- Koliko izmed teh delavcev je:
 - Popolnoma nezaposlenih in hočejo delati?.....
 - Deloma nezaposlenih in hočejo več dela?.....
 - Zaposlenih pri WPA, NYA, CCC ali drugem pripomožnem delu?.....

(OPOMBA: Vsak popolnoma ali deloma nezaposleni v vaši družini naj izpolni in povrne svoj posebni prijavi listek.)

- Koliko oseb je poglavito odvisnih od vas za svoje vzdrževanje?.....
(Ne vpoštujte samega sebe.)
- Koliko je znašal vaš skupni osebni dohodek v zadnjem tednu, v gotovini ali drugače?.....
(Ne vštete plačila od relifa, WPA, NYA, CCC ali drugega pripomožnega dela.)

Toliko ameriški državljani, kolikor inozemci, naj bodo zagotovljeni, da vse informacije, podane z odgovori na vprašanja v listku, se bodo vporabljale le za svrhe tega štetja nezaposlenih. V pozivu na vse nezaposlene in deloma nezaposlene osebe, naj izpolnijo listke, je John D. Biggers, katerega je predsednik Roosevelt imenoval, da izvede štetje nezaposlenih (Unemployment Census), nedavno izjavil: "Nimate se bati prav ničesar. Informacije na teh listkih se bodo rabile le za svrhe štetja nezaposlenih. Ne bodo se rabile za nikake druge preiskave, davčno svrhu, poizvedbe o državljanstvu ali sploh za nikako drugo svrhu, ki bi bila na škodo nezaposlenega poedince. Imena onih, ki podpišejo, se ne bodo priobčevala, in nikako ponižanje vam ne preti vsled tega, da ste se odzvali zahtevi vlade. Ta narod ima velik in življenski interes, da pomaga vam in vsakemu, ki mu more na kak način pomagati; za vašo lastno korist in za narodno korist mora ta narod vam pomagati, da najdete častivredno in stalno zaposlenje v onih strokah, za katere ste najbolj izurjen in najbolj sposoben."

Kdo naj izpolni listek za štetje nezaposlenih? Vsaka družina v Združenih državah dobi poslanico od predsednika Združenih držav, in to dne 16. novembra, ko bodo pismonoše poštne urada razdelili listke za prijavo nezaposlenih (Unemployment Report Cards). Poslanica je o seben poziv predsednika na vsakega človeka, ki je nezaposlen ali deloma nezaposlen, in ta naj izpolni listek in ga pošlje nazaj po pošti.

Razdeljevanje in nabiranje listkov bo popolnoma v rokah poštne pismonoše. Kdorkoli ne bi dobro razumel onih 14 vprašanj v listku ali ne bi povsem na čistem, kako naj se napiše odgovor, naj se obrne k najbližjemu poštному uradu, kjer najde sposobnega človeka, ki mu bo pomagal.

V svoji poslanici na nezaposlene predsednik zahteva, naj listke izpolnijo le oni, ki "so zmožni delati in iščejo dela." Od onih, ki imajo delo, se ne pričakuje, da izpolnijo listke, razum ako delajo le del časa in hočejo več dela. V splošnem informacijskem razglasu, ki je bil poslan vsem poštanjem, upravitelj Biggers navaja sledeče razrede ljudi, ki bi se morali prijaviti:

Popolnoma nezaposleni

- Ljudje, ki so poprej delali za zaslužek, ki so zmožni za delo in hočejo še vedno delati.
- Ljudje, ki so poprej i-

Zaposleni na relifnem delu

- Ljudje, ki delajo na projektih WPA ali na pripomožnih projektih drugih federalnih ustanov pod Works programom.
- Ljudje, ki delajo v CCC taborih.
- Ljudje, zaposleni na N. Y. A. delovnih projektih.
- Ljudje, ki dobivajo NYA dijaško podporo.
- Ljudje, kateri delajo na pripomožnih delovnih projektih, ki jih izvajajo državne in občinske uprave kot del work relief programa.

One, ki podpišejo listek, vlada zagotavlja, da se informacija, podana v listku, ne bo vporabljala za nikako preiskavo, za poizvedbe o državljanstvu oziroma za nikako drugo svrhu, ki bi bila na škodo nezaposlenega poedince. "Gre za ujedinjeno prizadevanje širou vsega naroda, da se poizvedo

dejstva glede nezaposlenosti," je poudaril upravitelj Biggers, ki nadalje naglašal: "Amerika mora najti kak način, da se omogoči delo za vse one, ki hočejo delati, ali predno se narod more lotiti kakega popravilnega načrta za odpravo nezaposlenosti, je treba znati vsa dejstva."

Razne prireditve Jednotinih društev

20. novembra: 30 letnica obstanja društva sv. Srca Marije št. 111, Barberton, O.

20. novembra: Plesna veselica društva sv. Cirila in Metoda št. 101 Lorain, O. v Slov. Nar. Domu.

20. novembra: Plesna veselica društva sv. Cirila in Metoda št. 101, Lorain, O. v Slov. Nar. Domu.

21. novembra: Veselica društva sv. Ane št. 208 v Butte, Mont.

21. novembra: Card party društva sv. Genovefe št. 108 KSKJ. Joliet, in treh drugih ženskih društev, Joliet, Ill. v Slovenia dvorani popoldne in zvečer v prid slovenske cerkve.

24. novembra: 40 letnica društva Marije Sedem Zalosti št. 81, Pittsburgh, Pa. v Slov. Nar. Domu.

24. novembra, dan pred Zahvalnim dnem: Kokošja večerja društva sv. Jozefa št. 169, Cleveland, Ohio v dvorani S. N. D. na Holmes Ave.

25. novembra: Plesna zabava društva Friderik Baraga št. 93 Chisholm, Minn. v Mahnetovi dvorani.

27. novembra: Plesna veselica društva Marije Pomagaj št. 184 Brooklyn, N. Y., v Slov. Domu na 252 Irving Ave.

27. novembra: Plesna veselica društva sv. Valentina št. 145 Beaver Falls, Pa. v cerkveni dvorani na W. Mayfield (Maredo).

27. novembra: Kokošja večerja in ples društva Kraljica Majnika št. 194 Strabane, Pa.

27. novembra: Plesna veselica (Lollypop Dance) društva Marija Kraljica Majnika, št. 157, Sheboygan, Wis. v Standard dvorani.

2. decembra: Igra s kartami in še neka druga igra društva sv. Jozefa št. 2, Joliet, Ill. v dvorani Jednotinega doma na 508 N. Chicago St.

26. decembra: Desetletnica društva sv. Štefana št. 224 Cleveland, Ohio.

31. decembra: Silvestrov večer društva sv. Družine št. 5, La Salle, Ill.

29. januarja, 1938: Desetletnica društva Kristusa Kralja št. 226 Cleveland, O., v avditoriju S. N. Doma na St. Clair Ave.

6. februarja, 1938: Proslava 35 letnice društva sv. Janeza Evang. št. 65, Milwaukee, Wis.

Ostala društva, ki imajo to sezono tudi kakšno prireditev na programu, naj nam izvolijo to naznaniti.—Uredništvo.

Vprašanja glede socialne varnosti

Starostne pokojnine samo za potrebne starce

Vprašanje: Živim v Floridi, ali resnični moj dom je v državi New York. Ali morem dobiti starostno pokojnino (Old Age Pension), ko imam tri otroke, ki prispevajo k mojemu vzdrževanju?

Odgovor: Starostne pokojnine (pri čemur mislimo na Old Age Pensions, ne pa na letne dohodke, ki se bodo kasneje izplačevali na podlagi vplačil za socialno varnost) se dovoli, ako se dokaže resnična potreba in ko se stvar temeljito preiskala. Postarni ljudje, ki imajo otroke, ki jih lahko vzdržujejo, ne dobivajo starostnih pokojnin. Po zakonih večine držav — New York je med njimi — se sin ali neporočena hči smatra odgovor-

KOTICEK V POUK IN RAZVEDRILLO

Titian, glavni italijanski slikar (1477-1576), ko je dovršil veliko zgodovinsko sliko "Bitka pri Lepanto," je bil 98 let star; umrl je eno leto kasneje. Njegov sovrstnik **Michael Angelo** (1475-1564) je še tudi slikal ko je bil 89 let star.

Komarji (samci) se hranijo s sokom rastlin ali zelišč; samice pa s krvjo. Kadar vas torej piči kak komar, je to vedno samica.

Afriški demanti. V zadnjih 65 letih se je v Južni Afriki pridobilo ali nakopalo 185 milijonov karatov demantov, ali tri četrtine vseh demantov kar jih svet premore.

Patentni urad v Washingtonu ima zaposlenih 1500 uslužbencev ali klerkov; 700 izmed teh je izvedencev glede iznajdb. Patentna pravica velja za dobo 17 let, nakar je treba patent obnoviti, in če je brez veljave. Vsako leto poteče okrog 35,000 patentov. Za pridobitev patentne pravice vzame 18 mesecev časa.

Američan Socrates Scofield je vzel patent za svoj spis ali dokaz da je Bog. Tozadevna št. 1,087,186 je še danes v patentnem arhivu.

Od l. 1790 do danes je bilo v ameriškem patentnem uradu izdanih že nekaj nad 2,000,000 različnih patentov. Izmed 70,000 letno zaprosenih se jih o dobri okrog 40,000.

Na skalnatem otoku Walrus v Beringovem zalivu zapadno od Alaske se ustavi vsako leto okrog 9 milijonov morskih ptic (murre). Isti ležejo jajca na skalnatih ploščah;

nim za vzdrževanje očeta ali matere, ako njegov oziroma njen gmetni položaj je tak, da to morejo. Ako vsi otroci skupaj ne morejo toliko prispevati, kolikor bi znašala državna pokojnina, bo država doplačala razliko med njihovimi prispevki in navadno državno pokojnino. Na primer: povprečna pokojnina v državi New York je med \$30 in \$40 na mesec. Ako vsi otroci skupaj ne morejo prispevati več kot \$24 za vzdrževanje roditelja, bo država doplačala razliko.

Zapuščina starostnega vpokojenja

Vprašanje: Rad bi doznal, da-li zapuščina človeka, ki je dobival starostno pokojnino, pripada k državi po njegovi smrti?

Odgovor: Mogoče bi bilo pravilno odgovarjati na to vprašanje, ako bi nam bili rečli, v kak državi dobivate starostno pokojnino. Pokojninski zakoni raznih držav so precej različni, kar se tiče količine lastnine, ki jih prosilec za starostno pokojnino sme imeti. Nekateri države dajejo pokojnino le, ako prosilec prepusti državi, karkoli ima lastnine. Druge države dovoljujejo, da sme prosilec za starostno pokojnino imeti in držati lastnino do vrednost \$3000 in tudi več. Zakoni nekaterih držav določajo, da ima država hipoteko na vso lastnino, ki je vpokojenec zapustil, katere hi poteka običajno znaša toliko, kolikor je bilo izplačano na pokojninah, in dodatno 3 do 5 odstotkov obresti. V nekaterih drugih državah ima država hipoteko (lien) na vso lastnino pokojnega vpokojenca razun na homestead. In zopet v drugih državah ima država hipoteko, le ako lastnina ki jo je vpokojenec zapustil presega neko gotovo vrednost — navadno \$2000 do \$3000.

Socialno-vrednostne pristojbine in domače delo

Vprašanje: Delam doma toliko za komad (piece work). Ali morajo biti mezde, ki jih dobivam, biti zapisane v mo-

jajca so v obliki hruške, da ne padejo na tla.

Tekom 400 let od dobe prihoda prvih kolonistov v Ameriko, je tukaj živelo že približno 5 milijonov Indijancev. Tedaj jih je bilo 980,000, zdaj pa samo še okrog 300,000.

Zdravniki so nedavno našli bacili ali mikrobo legarjeve mrzlice v sredini žolčnih kamnov.

V Dolenji Mehiki so raziskovalci našli na neko palmovo drevo, ki ima v sebi zelo opojen sok enak francoskemu vinu.

V ogromni steklarni v Toledo, Ohio, izdelujejo tako močno steklo, da samo pol palca debela šipa lahko drži 3 tone težkega slona.

Najbolj hud strup (neurotoxin) je sestavljen nemški kemik Dr. Michael Goettingen iz strupa južno afriške kače cobra (naja flava). Strup uplija posebno na živce živih bitij. Dva grama ali ena 15. unče tega strupa lahko umori 1 milijon miši v nekaj minutah, ker jim oslabi dihalne organe.

Hopi Indijanci v Arizoni imajo navado, da pred poroko ženin in nevesta na istočni strani svojega bivališča vržeta zjutraj proti solncu kos koruznega kruha. S tem pričakujejo srečo v zakonskem življenju.

Mesto Pomona, Calif. ima svoje ime po rimski boginji sadja in trte Pomona.

Tonti cesta v La Salle, Ill. je dobila svoje ime po italijanskem pomorščaku Henry de Tontiju, spremljalcu znanega francoskega raziskovalca La Salle, ki je odkril reko Mississippi. Tonti je bil enorok in največji prijatelj La Sallea.

jem socialno-varnostnem računu, social security account?

Odgovor: Da, delavci, ki izvršujejo industrijsko delo doma na "piece work" podlagi, so zaposleni one tvrdke, za katero delajo, ravno tako kakor delavci, ki delajo v delavnici. Oni in njihovi delodajalci morajo plačevati davke, ki se nalagajo v zmislu socialno-varnostnega zakona.

Kazni za neplačevanje socialno-varnostnih davkov

Vprašanje: Ali Social Security Act določa kazni, ako kdo ne plačuje predpisanih pristojbin?

Odgovor: Da, ako delodajalec ne plačuje pravočasno, se kazni nalaga v obliki obresti od pol procenta na mesec. Kazen postane še večja, ako ni plačila, potem ko je davčna oblast vpisala opomin.

Informacije o socialni varnosti

Vprašanje: Kje more mal obrtnik, ki zaposluje nekoliko delavcev, dobiti zanesljive informacije, ako mu ni vse jasno glede nekaterih določb socialno-varnostnega zakona?

Odgovor: Naj se obrne k najbližjemu davčnemu uradu (Collector of Internal Revenue). Ena izmed njegovih dolžnosti je, da pomaga v reševanju takih problemov.

WPA in privatno delo

Vprašanje: Zaposlen sem na nekem WPA projektu, ali imam ponudbo za privatno delo. Ako to delo kasneje zgubim, ali bom mogel dobiti nazaj delo na WPA?

Odgovor: WPA je ponovno izrekla, da oseba na WPA, ki dobi privatno delo, je upravičena za WPA zaposlitev, ako to privatno delo zgubi brez svoje krivde in je zopet v potrebi pomoči. Na drugi strani oni, ki delajo na WPA in odklanjajo privatno delo, ako se jim ponudi, ne morejo več ostati v službi WPA.



Ustanovljena v Jolietu, Ill., dne 2. aprila, 1894. Inkorporirana v Jolietu, državi Illinois, dne 12. januara, 1894.
GLAVNI URAD: 508 N. CHICAGO ST., JOLIET, ILL.
Telefon v glavnem uradu: Joliet 21046; stanovanje gl. tajnika: 9448
Solventnost: 100.54%

Od ustanovitve do 31. avgusta 1937 znaša skupno izplačana podpora \$6,373,631

GLAVNI ODBORNIKI:

Glavni predsednik: FRANK OPEKA, 403-10th St., North Chicago, Ill.

Prvi podpredsednik: JOHN GERM, 817 East O St., Pueblo, Colo.

Drugi podpredsednik: MATH PAVLAKOVICH, 4715 Hatfield St., Pittsburgh, Pa.

Treći podpredsednik: JOSEPH LEKSAN, 196-22nd St., N. W., Barberton, O.

Četrti podpredsednik: GEORGE NEMANICH, Sr., Box 701, Soudan, Minn.

Glavni tajnik: JOSIP ZALAR, 508 N. Chicago St., Joliet, Ill.

Pomoćni tajnik: STEVE G. VERTIN, 508 N. Chicago St., Joliet, Ill.

Glavni blagajnik: LOUIS ZELENKAR, 508 N. Chicago St., Joliet, Ill.

Duhovni vođa: REV. JOHN PLEVNICK, 416 N. Chicago St., Joliet, Ill.

Vrhovni zdravnik: DR. M. F. OMAN, 6411 St. Clair Ave., Cleveland, O.

NADZORNI ODBOR:

Predsednik: GEORGE J. BRINCE, 716 Jones St., Eveleth, Minn.

I. nadzornica: LOUISE LIKOVICH, 9527 Ewing Ave., So. Chicago, Ill.

II. nadzornik: FRANK LOKAR, 4517 Coleridge St., Pittsburgh, Pa.

III. nadzornik: FRANK FRANCICH, 2170 So. 91st St., West Allis, Wis.

IV. nadzornica: MARY HOCHER, 21241 Miller Ave., Cleveland, O.

FINANČNI ODBOR:

FRANK GOSPODARICH, 212 Scott St., Joliet, Ill.

MARTIN SHUKLE, 811 Avenue A, Eveleth, Minn.

RUDOLPH G. RUDMAN, 400 Burlington Rd., Wilkinsburg, Pa.

POROTNI ODBOR:

JOHN DECMAN, 1118 Morningside Ave., Pittsburgh, Pa.

AGNES GORISEK, 5336 Butler St., Pittsburgh, Pa.

JOSEPH RUSS, 1101 E. 6th St., Pueblo, Colo.

GEORGE PANCHUR, R. F. D. 4, Chardon, O.

WILLIAM F. KOMPARE, 9206 Commercial Ave., So. Chicago, Ill.

UREDNIK IN UPRAVLNIK GLASILA

IVAN ZUPAN, 6117 St. Clair Ave., Cleveland, O.

Vsa pisma in denarne zadeve, tiskajoče se Jednoti, naj se pošiljajo na

glavna tajnika JOSIP ZALARJA, 508 N. Chicago St., Joliet, Ill., dopise,

društvene vesti, razna naznanila, oglašje in naročila pa na GLASILO K. S.

K. JEDNOTE, 6117 St. Clair Ave., Cleveland, Ohio.

KAMPAJSKE NAGRADE

Za sedanjo kampanjo so določene sledeče nagrade:

ODRASLI ODDELEK

Za vsakega novega člana(ico), ki se zavaruje za \$250.00 se plača \$1.50.

Za vsakega novega člana(ico), ki se zavaruje za \$500.00 se plača \$2.50.

Za vsakega novega člana(ico), ki se zavaruje za \$1000.00 se plača \$5.00.

Za vsakega novega člana(ico), ki se zavaruje za \$1500.00 se plača \$6.00.

Za vsakega novega člana(ico), ki se zavaruje za \$2000.00 se plača \$7.00.

Poleg tega Jednota plača tudi \$2.00 za zdravniško preiskavo.

MLADINSKI ODDELEK

Za vsakega člana(ico) pristoplega(o) v razred "A" ali "B," navadne življenjske zavarovalnine (Ordinary Life Certificate) se plača \$1.00.

Za člane pristopile v razred "F" 20 letne "Endowment" (Twenty Year Endowment Certificate) zavarovalnine se plača sledeče nagrade:

Za \$ 250.00 zavarovalnine\$2.00

Za \$ 500.00 zavarovalnine\$3.00

Za \$1000.00 zavarovalnine\$4.00

Pripomba: Zgoraj določene nagrade se plačajo še le potem, ko je novo pristopili član plačal 6 rednih mesečnih asementov. Do nagrad so upravičeni posamezniki, ki bodo nove članice(ice) za pristop pridobili.

Poleg zgoraj navedenih nagrad se bo plačalo društvenim tajnikom in tajnicam še posebne nagrade po \$5.00 za vsakih 10 članov in članice nad številom članstva, ki ga je društvo imelo 1. aprila 1937.

ZELO VAŽNO: Tekom sedanje kampanje se bo v mladinski oddelek sprejemalo člane in članice brez zdravniške preiskave in to v vseh državah, razen v državah Connecticut, New York in Ohio. V teh treh državah morajo biti prosilci zdravniško preiskani, za kar Jednota plača 50c za vsako zdravniško preiskavo.

IZ URADA GLAVNEGA TAJNIKA

IZPLAČANA CENTRALNA BOLNIŠKA PODPORA MESECA OKTOBRA 1937

Dr. Cert.	Ime	Vsota
3	19558 Joseph Verbič.....	36.00
3	19659 Jacob Stukel.....	23.00
3	206 John Papich.....	28.00
3	19664 Frank Venisnik.....	13.50
4	11949 Mary Staudohar.....	20.00
4	31507 Frank Znidarsich.....	24.00
4	14429 Sophie Zallar.....	9.33
5	13276 Frank Terselic.....	27.00
5	7059 Matt Besal.....	10.00
11	823 Martin Zagore.....	30.00
14	20954 George Balkovetz.....	38.00
14	1028 George Stefanich.....	21.00
14	1941 Matt Merhar.....	30.00
14	17839 Jacob Rom.....	35.00
14	20954 George Balkovetz.....	40.00
15	29271 Julius Lauric.....	12.66
16	72 Pauline Jakse.....	35.00
16	1108 Anton Stefancik.....	27.00
17	14593 Christine Kreshner.....	48.00
17	18057 John Mocivnik.....	32.00
20	1221 Frank Smaltz.....	15.66
20	1208 John Majerle.....	16.50
20	18122 John Mukavetz.....	35.00
21	10755 Anna Delach.....	22.00
21	10755 Anna Delach.....	35.00
23	29693 Raymond Berus.....	18.00
23	22904 Joseph Hochevar.....	28.00
23	22790 William Lagon.....	36.00
25	5455 John Russ.....	13.50
25	28750 Anthony Planinsek.....	12.00
25	377 James Macerol.....	36.00
25	31269 James Mohoric.....	28.00
25	26832 Anthony Gole.....	38.00
25	1168 John Polz.....	86.00
25	12636 Martin Boland.....	11.00
25	15588 John Lovin.....	7.00
25	2858 Joseph Lozar.....	22.00
25	11767 Martin Papez.....	30.00
25	11767 Martin Papez.....	26.00
25	5490 John Bajt.....	9.33
25	13587 John Intihar.....	18.00
25	4132 John Gornik.....	9.33
25	1365 Joseph Opalek.....	23.00

57	31063 Louis Kump.....	40.00
58	7941 Blas Bogataj.....	33.00
58	1297 Paul Perko.....	15.00
59	17008 Frances Erjavec.....	20.00
59	1845 Olga Habsjan.....	14.00
65	2066 Louis Luskich.....	30.00
65	35256 Ray Klug.....	14.00
65	34295 Ignatz Gorenitz.....	14.00
65	16303 Louis Pangre.....	16.00
65	12639 John Kmet.....	24.00
65	28972 Joseph Cerialic.....	10.00
65	27719 John Pauc.....	15.00
65	31359 Anton Gornik.....	17.00
65	27625 Frank Veranich.....	30.00
72	11209 Mary Zgonc.....	30.00
72	1326 Frank Honigman.....	16.00
74	7001 Bartol Mlaker.....	11.66
74	17097 Mary Hutter.....	21.00
74	7001 Bartol Mlaker.....	9.33
75	27627 Frank Jerman.....	10.00
77	18962 Louis Kotar.....	28.00
77	15063 Joseph Pucak.....	48.00
77	18477 Joseph Starich.....	28.00
77	11126 Victor Lavriha.....	14.22
77	25767 Joseph Pazel.....	50.00
77	16121 Matija Riznor.....	28.00
77	12645 Val. Trumbetas.....	24.00
84	6097 Steve Racki.....	32.00
84	2188 Peter Sikonija.....	19.50
85	11401 Frances Novak.....	21.00
85	2473 Agnes Pogorelec.....	30.00
86	16392 Cecilia Spence.....	5.00
86	D3427 Christine Cukale.....	13.00
86	9181 Angela Kushinisk.....	44.00
86	16068 Anna Siflar.....	15.00
86	5995 Mary Bozner.....	13.00
93	22541 Matt Funtek.....	14.00
93	1000 Frank Krebs.....	14.00
93	1171 Joseph Zurek.....	35.00
94	27049 John Zebre.....	35.00
94	17393 Ludmila Krall.....	29.00
95	1301 Frank Siflar.....	31.00
101	570 Frank Losiewicz.....	44.00
101	26482 John Cerne.....	9.33
103	16113 John Schvigel.....	31.00
103	5944 Joseph L. Simonich.....	28.00
108	32941 Mildred Buettner.....	20.00
108	14448 Dorothy Krenek.....	20.00
108	16396 Mary Terlep.....	20.00
108	4182 Theresa Oganovac.....	16.00
108	2043 Lillian Pershne.....	16.42
108	8556 Mary Zagar.....	9.56
108	5824 Mary Laurie.....	13.00
108	14126 Anna Skoff.....	15.00
109	1240 Katherine Ecmovic.....	10.00
112	642 Mary Pusovich.....	76.00
112	6666 Frank Svigel.....	16.00
112	4879 Stefan Banovetz.....	19.00
113	1746 Virginia Arko.....	5.00
113	3020 Matilda Babich.....	17.00
113	1303 Anna Anzich.....	36.00
113	4886 Rose Korsich.....	17.00
113	5961 Marko Sodja.....	35.00
119	3631 Josephine Paskvan.....	20.00
119	4399 Anna Smajd.....	28.55
119	5297 Katherine Colaric.....	30.00
122	25013 John Taucher.....	19.00
122	16140 Anton Jugovic.....	40.00
123	34193 Johanna Smrekar.....	39.00
123	5298 Anna Wick.....	13.00
126	13642 Martin Oberzan.....	9.33
131	283 Ignatz Zupancic.....	18.00
131	5260 Frank Anzelc.....	26.00
131	5260 Frank Anzelc.....	14.50
132	7395 Lucas Oplotnik.....	14.00
132	11456 Blaz Demshar.....	38.00
132	9344 Antone Kosir.....	27.00
134	17506 Christine Urbancic.....	15.00
134	33909 Christine Dugar.....	28.50
134	33909 Christine Dugar.....	14.50
135	19901 John Domonoski.....	37.00
139	34336 Anna Baznik.....	28.00
139	1761 Johanna Gergovich.....	15.00
139	D3177 Mamie Meglen.....	15.00
147	14539 Frances Strunje.....	40.00
152	17328 M. Stampar Mazar.....	11.33
152	32145 Mary Udovic.....	35.00
152	35401 Mary Mazar.....	17.00
152	21744 Ivan Sertic.....	26.00
152	32145 Mary Udovic.....	28.00
152	35401 Mary Mazar.....	29.00
153	20272 Frank Vende.....	21.00
153	6348 Mary Revilak.....	28.00
156	18241 Sophie Rose.....	28.00
156	8147 Mary Klanchnik.....	28.00
156	11329 Angela Kerzie.....	30.00
156	13454 Agnes Shustarsich.....	13.00
156	9497 Agnes Meadows.....	20.00
156	10100 Rose Toback.....	20.00
160	34074 Emily Boynick.....	15.00
160	9301 Johanna Jeselnik.....	18.00
160	34921 Anna Dolinar.....	16.50
160	9301 Johanna Jeselnik.....	13.00
161	34922 Louis Verbič.....	29.00
161	9430 Angela Pregled.....	9.66
162	10297 Theresa Cerar.....	15.00
162	15713 Antoinette Gerbec.....	15.00
162	977 Apolonia Lach.....	7.73
162	30563 John Papez.....	11.42
162	D1596 Anna Platner.....	14.00
162	9791 Vera Champa.....	19.26
162	8307 Agnes Bavec.....	18.00
162	10301 Josephine Gerlica.....	20.00
162	8062 Theresa Menart.....	31.00
162	2025 Frances Skully.....	46.00
162	8283 Mary Sodnikar.....	12.84
162	12497 Mary Vidmar.....	19.26
162	977 Apolonia Lach.....	5.23
162	5173 Johanna Pelan.....	7.00
162	10449 Elizabeth Gabrenja.....	15.13
162	C1859 Frances Debevec.....	16.00
162	10447 Frances Ban.....	12.17
164	3552 Marion Kotnik.....	16.00
164	8097 Jera Korelec.....	40.00
164	10456 Mary Muhich.....	15.00
164	17509 Frances Gregorich.....	18.00
164	2812 Agnes Kochevar.....	14.00
164	8097 Jera Korelec.....	24.00
164	10456 Mary Muhich.....	5.00
165	15922 Margaret Rescek.....	27.00
165	34208 Bertha Slovak.....	8.00
165	13020 Mary Kosednar.....	30.00
165	35453 Mary Rastovic.....	10.00
166	22712 Mile Plesa.....	8.00
166	35156 John Peterlich.....	16.00
168	9878 Lena Hrkach.....	40.00
169	394 Mary Gilha.....	20.00
169	34124 Anna Papesch.....	15.00
170	E73 Catherine Sajner.....	12.13
170	12711 Anna Krampach.....	19.26
171	10079 Mary Hennes.....	35.00
171	2868 Mary Chernich.....	40.00
171	2328 John Movern.....	40.00
171	2868 Mary Chernich.....	30.00
171	2333 John Movern.....	28.00
172	380 Mary Jesen.....	15.00
172	2150 Anna Vnfrida.....	15.00

cia Bokolich.

K družtu Marije Pomagaj št. 194, Gilbert, Minn.: 30680 Barbara J. Kukar.

K družtu sv. Srca Marije št. 198, Aurora, Minn.: 30672 Dennie Jo Jaeger.

K družtu Marije Cistega Spočetja št. 202, Virginia, Minn.: 30701 Joan Rap puchi.

K družtu Marije Cistega Spočetja št. 211, Chicago, Ill.: 30702 Margaret Bavec.

K družtu sv. Martina št. 213, Colo rado Springs, Colo.: 30705 Ann L. Remington, 30704 Jeanne T. Remington, 30703 Rita M. Remington.

K družtu sv. Jožefa št. 241, Steel ton, Pa.: 30680 Dorothy Ann Petrasic.

Razred "B"

K družtu sv. Franciška Sal. št. 29, Joliet, Ill.: 30661 Bernadine Gre gorcic.

K družtu sv. Alojzija št. 47, Chicago, Ill.: 30677 LeRoy D. Bieck.

K družtu sv. Jožefa št. 55, Crested Butte, Colo.: 30662 Janice Mae Kim mick, 30663 John Andrew Kvaternick, 30673 Joseph Russ, 30674 Frank Russ.

K družtu Marije Sedem Zalosti št. 81, Pittsburgh, Pa.: 30681 Gerald Ho rak.

K družtu Marija Zdravje Bolnikov št. 94, Kemmerer, Wyo.: 30692 Pauline Marie Chadey, 30691 Henry Frank Cha dey.

K družtu sv. Ane št. 123, Bridgeport, O.: 30711 Lillian M. Pionek.

K družtu sv. Jožefa št. 168, Bethle hem, Pa.: 30712 Dolores M. Novak.

K družtu sv. Jožefa št. 169, Cleve land, O.: 30684 Joan Marie Gilha.

K družtu Marije Vnebovzete št. 181, Steelton, Pa.: 30665 Virginia Galinac.

K družtu sv. Brigite št. 221, Grea ney, Minn.: 30685 Yone Marie Skraba.

Razred "F"

K družtu sv. Jožefa št. 7, Pueblo, Colo.: 35 Erna Jean Mesojedec, 0-5250; 36 Joann Mesojedec, 1-5250.

K družtu sv. Janeza Krstnika št. 11, Aurora, Ill.: 37 Eugene F. Zakosek, 7-5500; 38 William W. Zakosek, 5-5500.

K družtu sv. Jožefa št. 55, Crested Butte, Colo.: 40 Carol Joyce Starika, 0-51,000.

K družtu sv. Srca Marije št. 198, Aurora, Minn.: 39 Robert Edward Nisen, 0-5500.

Josip Zalar,
gl. tajnik.

—o—

(Nadaljevanje s 2. strani)

sodnik iz Hibbinga. Potem nam
iz pokali, spetle, dobro, znanje

ZABAVNI KOTICEK

Kaj piše:



Zadnjič sem obljubila sestaviti posebne vrste angleško-slovenskih besednjakov, kar se mi je deloma posrečilo. Pri tem sem rabila znani Websterjev in Dr. Kernov besednjak.

Dognala sem, da rabijo Angleži več naših slovenskih besed, ter pomen ali razlago istih tolmačijo po svojem. Iste navajam tukaj v abecedni vrsti.

Treba je dognati, kako so prišli Angleži do tega. Kakor znano, hodijo naši Ribničani že leta in leta s svojo suho robo po širnem svetu. Tako je moral gotovo že pred davnim kak Ribničan svojo kramo prodajati tudi na Angleškem po ondodnih farmah. Ko se nekega dne ustavi naš Jurij s svojimi muhavniki, rejtnami in siti pred nekim angleškim kmetom, mu je začel svojo robo kar v domačem (slovenskem) jeziku prodajati: "Raj-te!" "Sita!" Bil je tudi lačen, pa je omenil, da ga tare "glad."

Uljuden angleški farmer mu je odgovoril: "All right. Glad to see you. Sit down!" Ker si je tudi od Ribničana zapomnil besedo right, sit in glad, pa mu je prinesel kruha in sira za okrepčilo. Besede right, sit, in glad so torej ukradene iz našega jezika, samo da v angleškem pomenijo vse kaj drugega; pa nič zato!

Tukaj je okrog 100 naših slovenskih besed, katere rabijo tudi Angleži ali Američani. Prva beseda je slovenska in tu di angleška, v oklepaju pa znači prevod ali drug pomen.

Babe (dojenček)
Bob (kravčljati)
Bode (slutnja)
Bodice (moder)
Bore (vrtati)
Beg (prosim)
Bos(s) (gospodar)
Brat (otročaj)
Brine(je) (slana voda)
Blate (govoriti neumnosti)
Cape (kapuca, podgorje)
Car (voz, kara)
Dam (jez, nasip)
De(c)kle (rob pokrova)
Dim (mračno, motan)
Drug (zdravilo)
Eden (raj)
En list (vpisati)
Fare (voznina)
Gore (zabosti)
Gate (vrtna vrata)
Grade (razred)
Grape (grozdje)
Grebe (neke vrste ptic)
Gril(l) (na ražnju)
Jest (šala)
Gad (ročaj)
G(e)rm (bacil, mikrobo)
Glad (vesel)
Gnat (mušica)
Late (pozno)
Lice (uš)
Line (vrsta)
Log (hlod)
Love (ljubezen)
(Označena beseda ni v Kernovem besednjaku, pa je tako važna!)

Lug (vleči)
Lump (kepa, kup)
Mane (griva)

Mar (kvariti)
Martin (lastovica)
Meta (vmes, prehodno)
Meso (srednje)
Mica (rusko steklo)
Mine (moj)
Moke (osliček)
Nag (glodati)
Nit (gnida)
Ncr (tudi ne)
Oblige(že) (uslužiti)
Ogle (po strani gledati)
Oven (peč)
Past (preteklost)
Pest (kuga, nadlega)
Pet (ljubkovati)
Pot (pisker)
Peter (izérpan)
Pike (sulica, ščuka)
Pile (kopičiti)
Plane (oblič, ploskev)
Plat (kos zemljišča)
Plod (mučiti se)
Plug (zamašiti)
Prime (prvoten)
Prod (bodica)
Race (pleme, dirka)
Rake (grablje)
Rep (blago za obleko)
Sad (otožen)
Sit (sedeti)
Slab (kamnita plošča)
Stop (ustaviti)
Spat (zdražba, ikra)
Star (zvezda)
Tone (glas, skladnost)
Sile (blato)
Trave (prečni tram)
Up (gor, na vrhu)
Trice (v trenutku)
Tram (tračnica)
Top (vrhunec)
Top (vrhunec)
Tote (vabiti)

Iz gornjih pristno angleških besed se da sestaviti tudi naše naslednje stavke ali besede: Babe, cape gore, beg! Meta in Mica love rake. Oven bode, Peter plane. Eden drug brat nag sit. Dekle grape grebe. Tone glad gnat jest. Mica bob presto meso. Gore love dim. Martin mar meta mane? Lump prime. lice bodice bode. S pozdravom,

C. Š.

Rakek

Domača vas, koliko bridko lepih spominov in prvih razočaranj zapuščas v dušah mnogih, ki jih je usoda prisilila, da so odšli v svet! Od tam iz daljave je pogled nate vse lepši, čistejši, neomadeževan. Bila si mnogim kraj prvih sanj, prvih velikih načrtov in prvih poletov v svet. Ko so se tvoji verni sinovi, vsi zaverovani vate, pripogibali pod težo življenja, so se vdani, razočarani vračali k tebi, viru sreče in tihega zadovoljstva.

Rad bi bil tudi jaz eden izmed tistih, ki pojo domačemu kraju slavo in čast. Spominim se Prešernovih verzov: O Vrba, srečna draga vas domača. In nemirni popotnik, anarhist Cankar, s kakšno čudovito ljubeznijo je ozaril Vrhniko. Vrhniko, prečudni kraj, v tistem domotožju mi zakopni srce po tebi. Mala Vrba bi ostala za veke pozabljena, da ni bilo Prešerna in kaj bi bila Vrhniko brez Cankarja!

Rakek, nekdanj vasica, brezpomembna kakor nešteto drugih na Notranjskem, je imela svojo zgodovino, zgodovino, to se pravi: prišli so ljudje, da so izkrcili z divjim grmovjem zarasle gmajne in si postavili prve koče. Tam pod mračnimi Javornikom, kjer teče potok Rak, kjer še danes v bližini podzemse jame stoji starodavna cerkva sv. Škocijana, priprošnjika za lepo vreme, kjer je nekdanj lajal lovski pes grofa Windischgratza, tam so zrasle Kajže, ime, ki se je še danes ohranilo, skromne koče, del današnjega Rakeka. Bili so časi, ko so bili Rakovčani, kakor vsi Notranjci, tlačani. Grajski valpti so gospodarili in morda bi izginil že zadnji sled na tisti čas, ko je no-

tranjski, v bedi živeči grajski podložnik pričel godrnjati nad svojim gospodarjem in se mu puntati. Tedaj se je po teh okoliških vaseh porodilo prvič ime Puntar, ime, ki je ostalo trajen znak težnje notranjskega človeka po boljših, svobodnih dneh.

Čez dolgo časa je tod stekla železnica, železna kača je v loku ovila Rakek in zvezala ta mali kraj s svetom. Od tedaj so furmani od Blok, Dan in Loža in prav tam od Babnega polja in Prezida vozili sem težke vozove lesa; Rakek je postal za Notranjsko nekaj mal železniški pristan. Zato ni nič čudnega, da je bila potrebna žaga za les. To ni bil znak industrijskega razmaha, toda Rakek je dobil svojo žago in ona je bila in je ostala za nas otroke, ki smo hiteli tod mimo v šolo, simbol velike industrije in prve tvornice na svetu. Da, nič hujšega si nisi mogel misliti, kakor je bil tisti presunljivi pisk ob osmih. Vedel si, da si zamudil šolo in da te čaka arest po šolskem pouku. Čudo zase je bila za nas otroka fabrika opeke z visokim dimnikom in dvema velikima jamama, iz katerih so pridelovali ilovico in pekli opeko. Ob deževnih pomladnih ali jesenskih dneh sta se jami napolnili z vodo—to je bilo naše edino najmodernejšo kopališče poleg tistih v drsalisce pozimi. Oh, kašna znamenita Henie bi tu pač zamaž poskušala svoje drsalske sposobnosti.

Glas o zlati deželi Ameriki ni ostal vaščanom neznan. Ko je bila rakovska ljudska šola nastanjena še v preprosti kmečki hiši, so zasloveli v vasi prvi naši Amerikanci. Vračali so se iz Amerike v širokih američanskih hlačah, z zlato verigo na trebuhu; stari Otoničar, Polać s polno listnico dolarjev, Šrajbos z vasi in Simen, ki je prinesel s seboj toliko zlata, da je lahko do smrti hodil samo na jago in streljal zajce. Mnogi pa so ostali onkraj velike luže in še danes se govori, da ljudje, ki se razumejo na dušeslovje, takoj uga-nejo, odkod so ti in ti, ki na tujem ne morejo zatajiti svojega značaja. — To so pa Rakovčanje! — pravijo o njih.

Izmed vsega so mi v najlepšem spominu ostale Krive njive. To je bilo takrat, ko sem prvič dobil občutje n-mada-pastirja in ko sem še lahko živel od divjih sadežev, saj skoraj ni bilo na svetu slajšega od tistih čudovitih tepk ob Šrajbosovem plotu. Tam na Srnjaku smo kurili kresove, mali Kilevec pa je bil kraj prvih naših manevrov, ko smo poznali še frač in lesene puške.

Od tistih dni sem užil marsikaj grenkega. Marsikaj se je spremenilo od tedaj. Zgodovina je določila Rakek za obmejni kraj. In ko sem se včasih vračal na vas, sem videl, da je izginilo mnogo stare vaške patriarhalnosti. V vas so prišli uradniki, financarji, policija, orožniki in dosti učiteljev in učiteljic. Danes domačega kraja skoraj ne spoznam. Ko se včasih vračam vanj, se mi zdi tuj in hladen. Včasih še zaidem po tistih mehkih poljskih stezah za vrtovi, grem v Krive njive, v Luže in tja na Ulice in tam ob Gabrovju za Srnjakom, mislim na dramo vasi. Tudi v to malo obmejno vas se je z vsro srditostjo zajedel zob družbenega procesa. Tam iz ozadja vidim podobo krize, ki je z mračnimi tipalkami segla v duše ljudi.

Ko se ustavim ob potu, mi pred oči stopi vsemu narodu znani, znameniti kontrabantar Martin Krpan z Vrha pri Sv. Trojici. "Kam pa, Martine?" ga jaz vprašam. "Za kruhom!" mi odgovori in težko optan s tihotapskim

blagom odrusi po skrivni stezi skozi gozd.

In še nekega srečam na poti—Petra Klepeca iz Prezida. Tudi v pripovedi ste že lahko čuli o njem. Peter Klepec je bil v naših otroških letih slabič in nihče ni bolj občutil zla nemoči in ponižanja od njega. Danes je Peter Klepec orjak, da mu ga ni para.

"Kako pa je bilo tedaj s Turki?" ga vprašam.

"E, brate, s Turki je bilo tedaj lahko, izruvali si drevo in mlatil do nezvesti, danes pa nimaš poštenega nasprotnika. Neviden je, kakor zrak in beda mu je ime." Tudi Peter Klepec je šel dalje po svoji poti in tedaj sem v resnici vedel, da mu je vsa moč zaman.

Martin Krpan in Peter Klepec, brata v nemoči, pozdravljena!

Vem, težko je danes ne biti tihotapec!

Zdaj veste, zakaj bi bil tudi jaz rad eden izmed tistih, ki pojo domačemu kraju slavo in čast. Prečudni kraj! Ko bom kdaj morda silno daleč od doma, od tistih mehkih steza, tedaj se bom tudi jaz morda spomnil kresov na Srnjaku in naših otroških manevrov na malem Kilevcu našega življenja, tedaj bom tudi jaz morda vzklilil v dano: Daljni domači kraj, v tistem domotožju mi zakopni srce po tebi ...

—Stanko Janež.

(Nadaljevanje s prve strani)

Lazar, rojena Vehar. Doma je iz vasi Podlipe, fara Vrhniko. Ranjka je bolehalo zadnjih sedem mesecev, odkar je preminul njen soprog Frank. Poleg sina Franka in hčere Mary, zapušča tu sestro Rose Mihevc, brata Franka in strica Antona Vehar, v starem kraju pa očeta, enega brata in eno sestro. — Dne 14. novembra zjutraj je nanaglo preminila v Boulevard bolnišnici Miss Christine Starzer v starosti 26 let. Bila je rojena v Crivitz, Wis., kjer zapušča starše, brate in sestre. V Cleveland je prišla julija meseca k družini Victor Kranz na 19006 Mohawk Ave. Tukaj zapušča teto Francisko Gorše, ki stanuje na E. 207 St. Njeno truplo je bilo odpeljano v Crivitz, Wis. — Preminula je po dolgi in mučni bolezni Josephine Vičič, stara komaj 20 let. Poleg žalujočih staršev Antona in Margaret Vičič, zapušča štiri brate: Anthony Vičiča, zobozdravnik v Nottinghamu, Franka, Johna in Josipa, ter sestre Mary in Margaret in strica Antona. Naj v miru počivajo!

Zalostna vest

Jennie Debelak, 19210 Arrowhead Ave., je dobila iz stare domovine žalostno vest, da je Selcu na Notranjskem dne 26. oktobra preminula mati Marija Pavlovič v visoki starosti 79 let. Tam zapušča dva sinova, Ivana in Antona in enega vnuka, tukaj pa štiri hčere, Marijo Kalister, Alojzijo Kucler, Antonio Penko in Jennie Debelak. V Montevideo, Uruguay pa sina Franca in hčer Heleno Perenič in tri vnukice.

VESTI IZ JUGOSLAVIJE
Sto let je dočakal. — Te dni je praznoval stoletnico rojstva Mijo Podvez v Bukovdu v Medjimurju. Rojen je bil 1. 1837 v Gornji Lendavi in ko mu je bilo pet let, sta mu umrla roditelja. Dolgo je moral trdo delati, da si je prislužil toliko, da je kupil nekaj zemlje in hišico v Bukovdu, kjer živi že 45 let. Starec rad pripoveduje kako je bilo v starih časih, o sedanjem vevu pa pravi, da je pokvarjen.

Zanimivi rimski grob. V Kaplji vasi pri Mokronogu je posestnik Cirer pričel na svojem zemljišču rigolati zemljo za vinograd. Pri kopanju v globino je zadel na kamenito ploščo, ki jo je z udarci razbil. Ko je ploščo odstranil, se mu je odprl skalnat grob, v katerem je bilo še dokaj dobro ohranjeno človeško okostje. Pri lobanji je na vsaki strani ležal po en bronast in menda pozlačen uhan, v spodnji čeljusti pa novic, na katerem se dobro pozna letnica XII. V grobu je bil tudi prav dobro ohranjen kamenit kip, ki predstavlja ženo z dolgimi, po hrbtu spušenimi lasmi, držeč v roki povezano bulo. Na levi strani je uklesana riba. Te znači, da je kip iz prve dobe krščanstva. Po vseh znakih sodeč so v bližini še drugi grobovi.

Zemljiški davek plačuje v Jugoslaviji 4.327.000 kmetov, a 400.000 jih ne plačuje davka, ker nimajo nobenega dohodka. 78 odstotkov kmetov ima nad 2 hektara zemlje, a od teh ima samo 5 odstotkov dobro rodovitno zemljo. 21.000 kmetov ima 51 odstotkov rodovitne zemlje, a 4 milijone kmetov ima samo 40 odstotkov.

Nenavadna kariera. V Škofji Loki je bil dne 30. septembra z vsemi vojaškimi častmi pokopan upokojeni višji štabni oficir ameriške vojne mornarice, Edward Preissig. Mož ima za seboj zelo zanimivo kariero. Po rodu je bil Čeh, rojen je bil v Rumuniji, a svojo mladost je preživel v Pragi. Oče ga je odločil za delo v pivovarni, toda fant, komaj 16 let star, je pobegnil v Ameriko. Po nekaj letih različnih težakih del je stopil v ameriško vojno mornarico, kjer je hitro napredoval. Bil je petkrat odlikovan in udeležil se je več vojn. Na Rabu v Dalmaciji se je seznanil s svojo tretjo soprogo Marijo. Ko je zaradi šibkega zdravja moral stopiti v pokoj, se je naselil v Škofji Loki. V petih letih svojega tamkajšnjega bivanja si je pridobil splošno spoštovanje in vsepolno prijateljstvo.

Novi grobovi
V Zgornjem Blatu pri Šmarju je umrl 83 letni posestnik Anton Serjak. — V Šostanju je preminul krojaški mojster Jakob Volk. — V Velenju sta odšla po večno plačilo rudar Vinko Janežič in čevljarji mojster Martin Hudale. — V Dravljah so pokopali Franciško Žitnik roj. Slejko. — V Jurovcih pri Ptujju je zaspala v Gospodu gostilničarka Ana Šmigoc rojena Pen. — V St. Jurju pri Grosuplju je odšel h Gospodu po večno plačilo tamošnji župnik g. Ant. Medved. — V Pobrežju pri Mariboru so djali v grob posestnika, mesarja in gostilničarja Ljudevita Vlahoviča. — V Kropi so pokopali tvorničarko in posestnico Marijo Pirc. — V Ljubljani so zapustili solzno dolino: sodni poduradnik v pokoji Josip Frank, vdova po viš. davčnem nadzorniku 82 letna Ana Steska, soproga polic. nadzornika v pokoji Marija Bucik, Zvonko Aysenek, poštna uradnica v pokoji Matilda Dovžan rojena Kunčar, in sluga zbornice za TOI Martin Musar.

Rakitna. Minuli teden je umrl najstarejši občan, 93 letni Franc Kržič, po domače Hribar. Bil je dolga leta lovski čuvaj.

Pod vozom. Težko naložen voz se je prevrnil na 63 letnega posestnika Franca Bračiča iz Brezna pri Vitanju. Bračič si je pri tem nalomil križ in dobil tudi težke notranje poškodbe, katere si zdravi v celjski bolnici.

100 francoskih častnikov je obiskalo Ljubljano 22. oktobra. Tako uradni krogi, kakor občinstvo jih je lepo sprejelo.

Postajališče Groblje ob kamniški železnici so otvorili v nedeljo 24. oktobra.

Novo pokopališče v Kranju
Ker dosedanje pokopališče v Kranju močno ovira razvoj mesta in je sedaj že nekako v sredini mesta, zato se v Kranju že dalje časa vršijo pogajanja glede novega pokopališča v Kranju. Po dolgih pogajanjih ki so se vršila na mestnem magistratu, so se končno zedinili za zemljišče, ki je blizu mesta Kranj in vasi Čirčič, Huj in Klanca, le Struževo bo imelo nekoliko daljšo pot. Zemljišče za novo pokopališče meri okrog 21.000 kvadratnih metrov in bi približno še enkrat večje kot staro.

Zlatomašnik G. Schiffrer umrl
Na Bregu pri Kranju je umrl zlatomašnik Gustav Schiffrer, župnik v pokoji. Rojen je bil v Ljubljani leta 1859 in je bil v mašnika posvečen leta 1887. Služboval je kot kaplan v Škocjanu pri Mokronogu. Naklem pri Kranju in v Cerkljah pri Kranju. Kot župnik

Najnovejša knjiga!
Sežite po najnovejši knjigi, iz katere dobite lahko vse podatke za pridobitev

ameriškega državljanstva
Knjiga vsebuje vse najnovejše postavbe in je pravkar izšla. Dobite jo samo pri založništvu

"AMERIŠKA DOMOVINA"
SLOVENSKI DNEVNIK
slovenska unijska tiskarna
6117 St. Clair Ave.
Cleveland, Ohio
Pošljite 25c v znakah ali money order in knjigo vam takoj odpošljemo.

BOŽIČ V VAŠI DOMOVINI
Izberite si eno iz udobnih plovov
VULCANIA **REX**
27. NOVEMBRA ** 4. DECEMBRA *
** Direktno do Jugoslavije — * Preko Napla

JUGOSLAVIJA
NAJHITREJŠA DIREKTNA PROGA
Pojdite v vašo domovino, po solnčni južni poti, najboljša pot. Poletno vreme in čisto morje se vam najbolj prilaga na ITALIAN LINE parnikih, parniki ki so neprekosljivi glede udobnosti in postrzebe na modernem potovanju po morju in posebno izdelani, da imate veselo potovati po JUŽNI POTI.
VULCANIA — SATURNIA
Naravnost v Jugoslavijo—27. nov. 23. dec. 8. jan. 18. feb.
REX — C. DI SAVOIA — ROMA
Preko Genova—20. nov. 4. dec. 15. dec. 5. jan. 15. jan.
Za informacije in rezervacije se obrnite na katerikoli zastopnika ali na naš urad

1000 CHESTER AVENUE, CLEVELAND, OHIO
ITALIAN LINE

Dospela je iz Ljubljane nova zaloga pristnega "Bahovec" PLANINKA ČAJA
Neprekosljivo zdravilo je ta čaj zoper obolenja želodca, ledvic, jeter in solica ter trevesja. Urejuje in utrjuje kri ter se rabi še posebno uspešno pri ženskih boleznih in težkočah v času menstruacije ter v prehodnih letih. Planinka krepi celo telo in vam pomore do novih moči in energije. (Bahovec Planinko dobi v Ameriki edino pri nas.) Cena je skupno s poštnino \$1.00 skatlja ali 3 š. za \$2.20.
MARIA-CELSKE ŽELOČNE KAPLJICE v stekl. po 60c, in velike po \$1.40. — ŠVEDSKE KAPLJICE, najboljša tonika zoper oslablost: Mala stekl. 60c; velika \$1.40.
KAMELICE, TAVZENTROZE, ENČJAN, HVOŠČ in nad 50 drugih vrst. Knjipovih zelenih zdravil kakoršne splošno uporablja slovenski narod, dobi vseh pri nas v paketih po 25c in 60c. FRAATKE za leto 1938 smo tudi prejeli. So jako zanimive ter vam jih priporočamo. Cena skupno s poštnino samo 25c komad.
STEVE MOHORKO CO.
704 SOUTH 2nd ST. MILWAUKEE, WIS.



BOŽIČNI PRAZNIKI
se bližajo in, ako vam razmere dopuščajo, se boste tudi letos spomnili svojih staršev, bratov in sester ali drugih sorodnikov z malim božičnim darom v obliki denarne pošiljke. Kakor druga leta, se bomo mi tudi letos še posebej trudili, da bodo božična nakazila točno dostavljena. Priporočamo pa vam, da nam svoj dar za stari kraj čim prej odpošljete. Naše cene za denarne pošiljke so:

Za \$ 5.00 200 Din Za \$ 3.45 100 Lir
Za \$ 4.40 350 Din Za \$ 3.15 150 Lir
Za \$ 11.45 500 Din Za \$ 8.00 150 Lir
Za \$ 12.25 700 Din Za \$ 12.25 200 Lir
Za \$ 23.00 1,000 Din Za \$ 18.00 500 Lir
Za \$ 45.00 2,500 Din Za \$ 25.50 500 Lir
Za \$ 112.00 5,000 Din Za \$ 57.00 1,000 Lir

Pri večjih zneskih sorazmeren popust. — Cene so potrjene spremembami ali doli. — Pošljamo tudi v ameriških dolarjih.

Notarji in drugi posl
Če hočete v starem kraju prodati posveto, če imate dobiti zapuščino ali doto, ali če vam je treba urediti kakor drugo zadevo v starem kraju, je v vašem interesu, da se obrnete na spodaj navedeni naslov:
LEO ZAKRAJSEK
General Travel Service, Inc.
362 E. 72nd St. New York, N. Y.

VAZNO ZA VSAKOGA
KADAR pošljate denar v stari kraj; KADAR ste namenjeni v stari kraj; KADAR šelite koga iz starega kraja; se obrnite na nas.

KARTE prodajamo za vse boljše parnike po najnižji ceni in seveda da tudi za vse izlete. Potniki so s našim posredovanjem vedno zadovoljni. Denarne pošiljke izvršujemo točno in zanesljivo po dnevnem kursu v JUGOSLAVIJO in v ITALIJO

Za \$ 2.55 100 Din Za \$ 6.35 100 Lir
Za \$ 5.00 200 Din Za \$ 12.25 200 Lir
Za \$ 7.20 300 Din Za \$ 23.00 500 Lir
Za \$ 11.45 500 Din Za \$ 57.00 1,000 Lir
Za \$ 23.00 1,000 Din Za \$ 112.50 2,000 Lir
Za \$ 45.00 2,500 Din Za \$ 167.50 3,000 Lir

Navedene cene so potrjene premenbl, kakor je kura. Pošljamo tudi denar brezovno in izvršujemo izplačila v dolarjih.

V vašem lastnem interesu je, da pošete nam, predno se drugje poslužite, za cene in pojanila.
Slovenic Publishing Co.
(Glas Naroda—Travel Bureau)
316 West 18th St. New York, N. Y.

OUR PAGE

"The Spirit of a Rejuvenated KSKJ"

JOIN KSKJ'S

March To

Progress! Fall In!

Boost KSKJ Sports!

KEEP In Line
With the Key
Jay Boosters. Action
and More Action Means Success!

Apples? Sure, To Keep Doctors Away

Cleveland (Newburg), O.—The Norwood Appliance five have been applying themselves with good effect, for they have swept into first place in the exclusive St. Ann's (No. 150) Bowling League.

The Dr. Perkos are intent upon amputating the Norwood lead, which has in turn prompted the Norwood lassies to start eating apples in the hope of keeping the Doctors away.

The Par A. C.'s and the Perko Meats are all tied up in a great big knot for third and fourth place.

Angela Mozic, captain of the Norwood team, thinks that everything is just "duddy" when she hit the high single game of 177 for the evening.

Theresa Ferfolia marked up a "no-trump" when she rolled one into the gutter. She's just trying to burn her bridge before she plays it.

Frances Miklavcic is keeping her own score every now and then, and the scores are getting higher and higher. You may be sure that it is just a mere coincidence.

Mary Zmarzly, cherubic leader of the Perko Physicians, has gone and got serious and the girls think it doesn't become her. That old feeling of gaiety and good fun is what the girls miss in this year's "Smiles" Zmarzly.

Mary Gliha, like Ole Man River, just keeps bowling along, letting the falling pins speak for themselves.

The Dr. Perko outfit hit a high for this year by chalking up a team total of 2094. Single game honors go to the Par A. C. pretties with 716.

Toni Sray (the skirt maker) casts a proud eye on her workmanship 'cause the skirts that the girls wear are a product of her own ingenuity. The girls hope that the thread was good and the sewing tight.

"Gallagher" Winter, the personable girl with the perpetual smile, doesn't have to worry about how she can get home on bowling nights. It's a great load off her mind, no doubt.

LODGE TO HAVE BOOTH AT WEST ALLIS BAZAR

West Allis, Wis.—At the November meeting of St. Mary Help of Christians Society, No. 165, it was decided to have a booth at the St. Mary's Church bazar on Nov. 21, 22 and 23 at Labor Hall.

All members are asked to kindly give a donation to either Mary Petrich or the secretary by or on Sunday, Nov. 21. Let's all get into the spirit and help make this bazar a real success.

The harvest dance (vinska trgatav) committee takes this opportunity of thanking each and every member who either donated or helped in any way to make the affair such a success.

Members are urged to be more prompt in the payment of dues.

As the drive for new members closes in December, how about getting your friends to join during this campaign!

Frances Hagen, Sec'y.

Your society should play a part in making your community a better place to live in!

42 BOOSTERS. BOOSTERETS MEET WEEKLY IN PITT KSKJ PIN CIRCUIT

Pittsburgh, Pa.—The Pitt KSKJ Bowling League is whirling with six teams, seven bowlers on each, all pepped up with enthusiasm over the setup.

It was a difficult matter to arrange this setup, trying to keep the folks together, but we feel that it has been arranged pretty satisfactorily, at least for the present. We have some bowlers whom we call extras, not because of their position in bowling, but because of the fact that due to working hours, etc., they are unable to attend each bowling night; so the night that they can attend, we are glad to place them in the lineup.

The teams are arranged as follows:

Antoinette Kompare, Frances Sumic, Mollie Sumic, Joseph Rayko, George Lucas, Frank J. Sumich, J. Smerdel, captain.

Anne Hudak, Frances Lokar, Mary Simonc, Mary Golobic, John Hudak, Emil Dekleva, John Golobic, captain.

Ruth Radocaj, Frances Balkovec, Angeline Kompare, Stephanie Turk, Joseph Radocaj, Louis Coghe, Rudolph Bizyak, captain.

Florence Berdik, Rosalie Golob, Sylvia Simcic, Anne Lokar, William Zeleznak, John C. Golob, Frank Lokar, captain.

Marie Zinsmeister, Justine Lokar, William Zinsmeister, Frank Ferentchak, Jennie Ferentchak, Stephanie Eulert, Fred Eulert, captain.

Dorothy Boskovic, Helen Boyanc, George Markunas, Barney Yuskatels, Eleanor Tomec, Henry Mravinc, Martin Berdik, captain.

Extras: Louis Kompare, William Antloger, Coghe John, William Dutchman, Andrew Coghe, Barbara Flajnik, Freda Podvasnik, Matt Veselich.

Several exciting things have happened already, even though we are only in the beginning of the season of bowling and they are: Frank Ferentchak's mark in every frame. J Smerdel—if he would only stop marking. J. Hudak sure packs a mean wallop. Sumic's curve works for the whole family. Ann Kompare is decidedly a jinx for "yours truly." The Forest City boys are doing grand with the "marbles." J. Golobic bowls better when named "Susie" by

his pal, Antloger. Mary Golobic can't get going—come on, hit that center! Dick Berdik seems to be saving his high scores for later.

Among the leading averages are: Louis Kompare (extra) 190.2, Frank J. Lokar 164.2, Rudolph Bizyak 151.3, John C. Golob 150.5, John Golobic 139, J. Smerdel 138.4, Fred Eulert 138.4, Dick Berdik 135, Stephanie Eulert 111.6, Mollie Sumic 106.5, Mary Golobic 104, Eleanor Tomec 103.1.

Stephanie Eulert holds high score one game, 154, and a total three-game of 372 pins. William Zeleznak holds high score one game, 201 pins. Louis Kompare three-game high score of 572 pins.

According to present records, we are doing some very good bowling for so early in the season. Even those of us who are not "hitting them" would not think of missing an evening of bowling, because of the congeniality and grand spirit of the crowd. Won't more of you join us? We will be glad to have you, and we know that you will enjoy your bowling much better if you bowl with the Pitt KSKJ Bowling League.

Frances Lokar.

HONORED

Gilbert, Minn.—Edward H. Hribar was honored with the dedication of the high school annual, the *MI KANA*, by the senior class at an election held last week. Elma Elo, class president, was in charge of the election.

Mr. Hribar is the high school science instructor. He received his degree of Master of Science from the University of Minnesota this summer. He directs a high school photography club and students' science clubs. Hribar has also been active in Boy Scout work in Gilbert.

CAPTAINS TEAM

Gilbert, Minn.—Phyllis Lopp, back-stroke swimmer, is the newly elected captain of the high school swimming team. Among her teammates is Jenny Luzovich. Delores Vukelich, Sophie and Mary Mihelich, and Rose Pintar will represent the school in breast-stroke events.

Confessions of a Globetrotter DORIS MARIE BIRTIC

(Continuation)

A fire drill was staged frequently so that in case of emergency we would know what to do. The notice of the drill had been posted the previous day, but apparently had been forgotten, for when the alarm rang, passengers hurried to their boat stations and strapped on life preservers as if it were a matter of life or death.

Life preservers, I decided, after seeing one for the first time, certainly weren't designed to accentuate a streamline figure. The inflated "vests" made us look short, stubby and very comical. However, we enjoyed assembling together in this informal fashion, but while we joked about which gallant gentleman would save whom, etc. the sailors were working furiously. They had been formed into squads and were busy lowering life-

boats under the strict supervision of the officers in charge. The entire procedure was so systematic that if the boat really caught fire, and they maintained the level-headedness that was so noticeable during the practice drill, I doubt very much if any lives would be lost.

One morning while walking the deck, I saw one of the stewards in his white uniform advance with a pail in his hand from the stall where the cows and bull I mentioned before were kept. I laughed and told him that I regretted the extra work he had on my account because milk is my favorite beverage. He said, "well, why not help me tomorrow? I'll teach you how to milk." That was something I had always longed to do, so I told him I was "game."

The next morning I was there

(Continued on Page 8)

BILL TURKEY HOP AND FESTIVAL

Cleveland, O.—The annual custom of holding a turkey festival and dance on Thanksgiving Eve will be repeated this year by St. Joseph's Society, No. 169.

The event, which is usually one of the liveliest affairs of the lodge, will be held Nov. 24 in the Slovenian Home, Holmes Ave. Appropriate music for dancing will be furnished by a popular band. Refreshments will also be available. The Josephs invite all Cleveland KSKJ people.

KLB MEMBER IN AUTOMOBILE ACCIDENT

Milwaukee, Wis.—One of the diminutive K. L. of B. members, Margaret Lovretich, has met with an automobile accident, which necessitated a stay at the St. Luke's Hospital. She has the members' wishes for a complete and rapid recovery.

The personality of this week belongs to one of our most active members, past, present and future. He has been one of the officers of K. and L. of B. for several terms and a very efficient one, too. One of the most outstanding points of his personal appearance is his crowning glory. It's the envy of many a girl who wishes she were blessed with that blond wavy hair. He is well known here as well as in Chicago, Joliet, Sheboygan and Waukegan. He is an up and coming tradesman in his field, a printer, Nuff said.

Our Lady of Baraga who is always "ready, willing and able" is Marie Janezich.

Non-attendance at the Dec. 2 meeting will cost you, you and you 25 cents, and this will be a hard and fast rule. Also at this meeting there will be the subject of levying a 10-cent monthly assessment. So please attend. Thanksgiving Day falls on the 25th of November this year, which incidentally is the due date for your lodge dues.

ISSUE ROSTER FOR ALL- RANGE GRID TEAM

Virginia, Minn.—The balloting of 20 coaches, officials and sport writers was tabulated and announced by the Range Facts newspaper sponsor in determining the 1937 All-Range football team. L. G. Hurst, athletic director at Virginia, supervised counting of ballots.

The mythical team is composed of Robert Gelein, Hibbing, and Nick Pepelnjak, Virginia, halfbacks; Joe Perko, Ely, fullback; Dominic Marturano, Buhl, quarterback. Tony Stukel, Ely, is at center; Peter Vukadinovich, Chisholm, and Edward Klun, Ely, guards; George Perpich, Hibbing, and Ernest Hill, Buhl, tackles; R. Carlson, Virginia, and Paul Ricci, Hibbing, ends.

Art Rebrovich and John Vukelich were named on the second team, while Nick Pepelnjak was also voted the most valuable player. Among those receiving honorable mention were Joe Perko, Ely, and John Malkovich, Gilbert.

Gold medals will be awarded the first team, while the second team members will receive parchment certificates.

KSKJ MEMBERS TRANSFERRED TO BIG TIME HOCKEY

Eveleth Sees Annual Exodus

Eveleth, Minn.—City hockey stars who have received their training in the home of the ice sport have or will pack their paraphernalia to depart for all parts of the States, there to carry on their careers.

Among the 52 assigned to almost every major league there are 14 KSKJ members, and another 14 who are of Slovenian parentage.

Mike Karakas will take his post with the Chicago Black Hawks and Frank Brimsek will do service with the Boston Bruins. The St. Paul team has signed Peter Pleban, Andrew Jagunich, Mick Skosich, John Urbiha, John Rozinka, Louis Prelesnik and Tony Deblock. The latter four are KSKJ members.

Three KSKJ members, Tony Urbiha, Stanley Peterlin and Andy Toth, will appear under the colors of the University of California, while Andy Toth and Frank Laurich, also members, will play with Baltimore. Vince Papaik will be their teammate.

At Eagle River, Wis., Jack Semich, Laurie Bots, Sam Skinner and Joe Skinner, members, will perform, as will George Jagunich. Other members are Joe Rozinka and Joe Kucler at Marquette, Mich., and Joe Rozinka at Virginia.

John Pleban goes to Kansas City; Joe Papaik, Wichita; Mike Prozanovic, Milwaukee; Tony Prelesnik, Onalaska; John Capan, Duluth, and Luke Karakas, Virginia.

The Page Must Top!
The Page Must Lead!
Our Page is Your Page!

WAUKEGAN AUDIENCE TO REACH VERDICT IN MURDER TRIAL

Mother of God Guild First Amateur Group to Present "Night of January 16"

Waukegan, Ill.—At the time of the suicide of Ivor Kreuger, Swedish match king and financial juggler, after the 1929 market crash, the failure of his complicated international financial interests was revealed. It was rumored, however, that he had only faked his death and really had gone to South America to live incognito and in luxury on a secret fortune he had established there. This story is the basis of the play, "Night of January 16," by Ayn Rand, which has been selected for presentation by the Mother of God Actors' Guild at the school auditorium on Sunday evening, Nov. 21. This is the first play to be presented by the guild for this season. Special permission to produce it was obtained from the publishers because the production is still on tour.

A murder trial is the subject of the play. An unusual feature is the recruiting of 12 members of the audience to serve as a jury. The players point out that the jury members shall not be planted in the audience, but will be chosen by lot.

"Night of January 16" has

Two Ladies' Societies Will Commemorate Anniversaries

Two ladies' societies take the spotlight this week in KSKJ affairs, both for their programs in commemorating organizational jubilees.

The celebrant groups are St. Mary's Society, No. 81, Pittsburgh, Pa., which will mark its 40th anniversary Nov. 24 with a banquet and dance in the Slovenian Auditorium, and the Sacred Heart of Mary Society, No. 111, of Barberton, O., which will celebrate its 30th anniversary Nov. 20 with a program and banquet in Domovina Hall.

The Barberton society, the tenth oldest ladies' society in the KSKJ and the second oldest women's unit in Ohio, is the largest Slovenian society in Barberton, having a total of 309 members.

The celebrant society was organized March 21, 1907, by Jennie Bencic, Frances Znidarsic, Frances Bertoncel, Rozalija Ursic, Cecilija Opeka, Jera Podpecnik, Mary Benko, Jennie Zgainer, Agnes Centa, Mary Kranjc, Antonia Rataj and Agnes Kranjc. The group had as its first officers Jennie Zgainer, president; Antonia Rataj, secretary; Jera Podpecnik, treasurer, and Agnes Kranjc, representative. The four surviving members of the charter group are Jennie Zgainer, Frances

HELENS' SCORES IMPROVE

Cleveland, O.—The St. Helen bowlerets are on their way to mid-season form as was shown at last Sunday's pin session.

Agnes Zaller topped with a 446 three-game high, and a 169 single, while Mary Primoznik tallied 435 for three, including a 163 single. Jo Lavrich had 375, Polly Lavrich 324 and Marie Jerman 258.

The girls, in addition to weekly sessions, will bowl with the Cleveland KSKJ ladies next month.

Bertoncel, Antonia Rataj and Jennie Bencic.

The present board consists of Mary Mihelcic, president; Jennie Ozbolt, secretary; Frances Bertoncel, treasurer.

Banquet speakers will include the Rev. Dr. J. Medin and Supreme Officers Joseph Leksan, Louis Zeleznikar, Mary Hochevar, John Decman, Agnes Gorishek, George Panchur and Ivan Zupan.

Dancing to the tunes of the Kristoff Orchestra will follow the banquet program.

Pittsburgh Celebrant

St. Mary's Society, No. 81, was organized Dec. 9, 1897, and was a subsidiary of the Hrvatska Zajednica before joining the KSKJ. Fourteen members organized this society, which at present has 418 members and is the third oldest ladies' unit in the KSKJ.

The charter members were Josephine Fortun, Mary Flajnik, Agnes Fugina, Johana Gorisek, Terezija Kral, Katarina Malic, Helena Berkopec, Marjeta Verbiscar, Mary Tomec, Katy Kaminericki, Mary Rogina, Mary Lokar, Katarina Grablovec and Ana Adlesic.

The first board was comprised of Mary Flajnik, president; Johana Gorisek, vice president; Josepha Fortun, who held the post of secretary for 38 years; Terezija Kral, second secretary; Agnes Fugina, treasurer. Trustees: Helena Berkopec, Marjeta Verbiscar and Mary Rogina.

Among the charter members still in the ranks of the society are Josephine Fortun, Mary Lokar, Katarina Grabljevac, Ana Jugovic and Ana Cvibusek.

The present officers of the lodge are: Mary Tomac, president; Katherine Rogina, secretary; Mary Balkovec, treasurer. A dance will follow the banquet program.

URGES MOVEMENT TO FORM FAR EAST PIN MEET

Forest City, Pa.—One thing that we must work for before spring is a bowling tournament to be held in the extreme East. A tourney in that locality will give isolated societies that are too far from Cleveland or Pittsburgh an opportunity to attend these affairs.

A get-together will better acquaint members and lodges.

The Midwest is grouped within a hundred-mile radius. The eastern tourney entrants are grouped about the same. Pittsburgh has even a smaller radius. A far East member to attend one of these affairs has to travel four to five hundred miles, which is too much, and takes all the pleasure out of the tourney. The expense is prohibitive to say the least.

So, let us get together and try to arrange a bowling tourney in the far East. How many of you are agreeable to such an arrangement? Let us hear your comments on the matter, and perhaps when spring comes along, we may be able to hold a far eastern bowling tournament. I hope we shall hear more about this in the near future.

Valentine Maleckar.

FOR GOD, HOME AND COUNTRY

By FATHER KAPISTRAN

As Thanksgiving Day approaches for those who need a yearly reminder to be grateful, we call to mind many little joys which deserve our appreciation.

First we are glad we have someone to thank. It sounds so atheistic to say: "We are grateful" without mentioning to WHOM we are grateful.

It seems we are afraid to say "God." At that rate our gratitude is meaningless because no man can be grateful to himself.

Then there is the gratitude of a man like Father John O'Rourke, who for a long time was editor of the Sacred Heart Messenger. Before his death a friend asked him how he could keep so clear a head, so quiet a nerve, in the torture his malady brought him. This was his answer:

"Quite simple. When the doctor told me the facts, I sat down on the side of my bed and thought. And as I thought, a peace, and joy came over me such as no tongue could describe: that God's will should be done. That peace has never left me. I SUFFER BEYOND WORDS. I AM HAPPY BEYOND DESCRIPTION."

If we can have some of that peace on Thanksgiving Day, we will be grateful for other things than cranberry sauce and turkey dressing.

And then there are the natural axioms for happiness and peace:

You can't put things across by getting cross.

It isn't your position that makes you happy or unhappy. It's your disposition.

The difference between stumbling blocks and stepping stones is the way you use them.

It isn't the possession of good things which brings happiness; it is the ability to enjoy what comes. Happiness is an aptitude.

And Cardinal Newman says: "One act of self-denial, one sacrifice of inclination to duty, is worth all the mere good thoughts, warm feelings, passionate prayers, in which idle people indulge themselves."

That sounds like an approach to Advent; maybe it is.

Then there is the rich joy of knowing we have relatives who are either in heaven or in purgatory and who for that reason are saints, and can intercede for us before God. It puts a different aspect on death in the family.

While it is November we can remember fittingly those dead for the good which they as true saints can do for us.

And maybe, after dinner on Thanksgiving Day, we can take out histories and read what the CATHOLIC pilgrims did for America and its freedom. We will thank God for names like Calvert and Carroll. And there are several of each.

MEETING NOTICE

Bradley, Ill.—The regular meeting of the SS. Peter and Paul's Society, No. 62, will be held on Sunday, Nov. 21, at 1:30 p. m. Please attend, as it is important.

MINSTRELS AWAIT NEWBURG CURTAIN

Cleveland (Newburg), O.—The curtain for a grand "first night" will go up Sunday afternoon and evening, Nov. 21, in the Slovenian Auditorium, E. 80th St., when the Serenaders present their top-notch minstrel show.

There are no reserved seats, so theatergoers will do well to come early. Dancing to the tunes of Bambich's Orchestra will follow the evening performance.

Confessions Of a Globetrotter

(Continued from page 7)

at the appointed time, all eager and anxious for my "lesson." I looked in vain for my instructor and a three-legged stool. Soon one of the other stewards inquired if I was looking for someone. I told him my story, and imagine my embarrassment, and the chuckles of his "buddies" when he revealed the fact that the animals were prize calves which one of the missionaries was taking to Egypt because the cattle over there is of such poor stock; and that besides they were too young to milk. The ship's cows, he said, were held in the "hold" and so he took me to see them. To my surprise they turned out to be a number of huge milk cans. At last I came to the conclusion that cows aren't necessary in order to have fresh milk aboard ship.

The entire steward department heard of the joke and took every opportunity to tease me about it. Even the bellboy put in his meek suggestion that the cows wouldn't mind if I took some of their hay for the "grass" skirt I was making for the masquerade ball, adding that it would be truer to life than the brown paper I was using.

The night of the masquerade found us in all sorts of costumes. We had utilized all the odds and ends we had been able to pick up around the ship and had concocted some very unique outfits.

One of the most amusing sights was a tall, rather dignified gentleman who had donned baby's apparel, complete from booties to a nipple, and who was wheeled around in the "latest" in baby buggies—a tea wagon.

Even the big brother of the ginger ale bottle was there complete in green oilskin rain cape and gold cardboard cap.

I was dressed in my Hula skirt and a plain sleeveless cream-colored blouse. I wore a lovely corsage of painted daisies at my waist, a few flowers had been deftly placed in my hair, and a lei entwined with gorgeous asters was hung around my neck. Several women adorned me with their necklaces and bracelets; and with my deep sun-tan, plus the musician's guitar under my arm as a finishing touch, I daresay I did look quite "Hawaiian."

Everybody was out for a good time and we sure had "loads" of fun! We danced, sang, joked, played games and watched the magician trick us time and again.

Finally we drifted off into groups out on deck. As we sat and talked, somebody, while lighting his cigaret, got a bright idea, and before I could stop him was applying a flaming match to my "grass" skirt! However, it didn't flare up as we all expected and I rested easy. The paper of which my costume was made was fire-proof!

WILL WED



AGNES DEZELAN

Indianapolis, Ind.—Miss Agnes Dezelan will become the bride of Mr. Louis Milharsic in a ceremony to be performed Nov. 24 in Holy Trinity Church.

The bride-to-be is the daughter of Mr. and Mrs. Frank Dezelan. Mr. Dezelan, an active KSKJ worker, is a former delegate.

The young couple has the best wishes of their many friends.

YOUTH WILL AID CATHOLIC PRESS

Chicago, Ill.—Steps have been taken by the young members of St. Stephen's Parish to place English Catholic papers in the home of every family of the parish through the medium of a Catholic Press Club.

The drive for the Catholic Press, will be under the direction of the Rev. Leonard Bogolin, O.F.M., and will begin toward the latter part of this month.

Every family will be visited in this drive, and it is hoped that every home will welcome this opportunity of having Catholic papers brought into its midst.

Therefore, St. Stephen's families, open with a welcoming smile and co-operating spirit your doors to the young lady or young man who sacrifices his or her time to give you an opportunity to contribute your share to the instilling of Catholic ideals and Catholic thought to the individual members of your homes! A Catholic paper in every Catholic home!

NEW YORKERS TAKE TO AISLES

New York City, N. Y.—The ball has started rolling, I mean the bowling ball and with it the bowling season in New York City is under way. The auspicious start was the "intersectional match" bringing together the St. Joseph's Society of Forest City, Pa., and the local Holy name team of St. Cyril's Parish Nov. 7 before a large group of onlookers.

The Forest City boys were repaying a visit which the New York team made to that interesting Slovenian town last July. They were also riding the crest of a victorious wave of success over New York teams, which included St. Cyrils and Knights of Trinity. Consequently this match bore the sign of importance to the New York contingent.

The New York boys were victorious, but only by a margin of 37 pins, the score for the three games being 2283 to 2246. The first game ended with the New York boys leading by 16 pins. The coal towners came back to wipe out this lead by going into the last game with a 22-pin

SHEBOYGANITES READY FOR BIG LOLLYPOP HOP

Affair to Bring Together Young Members

Sheboygan, Wis.—At the last meeting of Queen of May Society, No. 157, final preparations were made for our lollypop dance, which the young ladies of the lodge are sponsoring at the Standard Hall Saturday evening, Nov. 27.

The tickets have been distributed. Please, girls, do not forget them in your purses, if you expect to make a success of this dance. We all have relatives and friends, and I am sure they will help to dispose of your tickets if you explain to them that this dance is planned for your enjoyment, and a get-together for all KSKJ members.

Let us try and fill the Standard Hall that evening as it was never filled before. We can do it or know the reason why! The admission is only 25 cents a person. A popular orchestra will furnish the music and there will be refreshments and all that goes to make for a enjoyable evening.

Let us young members show the older members that we can make a success of anything that we undertake.

Gabriella Bersch.

SNOWBALL DANCE HIGHLIGHT EVENT

Lorain, O.—A snowball dance will be the current season's highlight when the C. and M. Society will sponsor a gala social Nov. 20 in the Slovenian National Home.

Cal's Orchestra will play music that will delight everyone attending.

We are confident that a marvelous time is in store for everyone, therefore do not hesitate about coming! Let yourself go to this big dance!

M. P.

MEETING NOTICE

Joliet, Ill.—St. John the Baptist Society, No. 143, will hold its regular monthly meeting Tuesday, Nov. 23, at 7:30 o'clock in the old school hall. Every member is asked to attend this meeting.

Frank Buchar, Sec'y.

CHI Y. L. S. BILLS ANNUAL DANCE

Chicago, Ill.—The Young Ladies' Sodality of St. Stephen's Parish announces its annual dance, to be given on Saturday evening, Nov. 27, at St. Stephen's Auditorium, Cermak Rd. and Wolcott Ave. (formerly Lincoln St.).

Music will be furnished by Johnny and His Merry-makers. Tickets from members 40 cents, at the door 50 cents.

Reserve the date and get your tickets now.

FOREST CITY PIN MEN SHARE WINS IN NEW YORK CITY

Forest City, Pa.—In a match Nov. 6 in New York City the St. Joseph's Boosters bowlers, were defeated by a very close margin by the St. Cyril's bowling team. On the following night the locals met the St. Josephs of New York and came out of the fray victorious by another close margin.

The following made the trip to the big city: Anthony Molek, Anthony Sever, Joseph Sever, Walter Muchitz, Frank Telban, Valentine Maleckar and Francis Sever.

Details of the bowling will be reported by the scribes. I wish merely to convey to you outsiders the assurance that when you go to New York City you will meet some of the best Slovenian people in the world.

I take this means of thanking all the people in the city for making our week-end a very pleasant one. Our sincere thanks to the Rev. Edward Gabrenja of St. Cyril's Church for his hospitality. And we must not forget the brother who made our tummies comfortable (some cook). Jerry was very kind in escorting us home through the subway. It was my first trip through the tubes, if you please, and I never knew where we were from the time we entered until the time we left the darn thing.

We really had more fun in Radio City Music Hall than a cage full of monkeys. As one said, some barn! We agreed. We thank all the people who received us and treated us so cordially. Words cannot express out sincere thanks, and we feel that we are ready to make another call on you in the near future. Of course, it is our turn to entertain you, which we hope that you will make possible by paying us a visit soon. Valentine Maleckar.

ELECTED TO COUNCIL

Eveleth, Minn.—Fred Rudman, KSKJ member, is one of the five men that comprise the new local city council voted in at the recent general election. Louis J. Lessar, Slovenian, also was elected to the board. The council consists of four councilmen and Mayor Herbert Woolcock.

The mayor polled 2,332 votes, Councilmen John E. Aho and Peter E. Sholund 1,915 and 1,911, respectively, while Rudman had 1,867 and Lessar 1,676.

MEETING NOTICE

Ely, Minn.—Members of St. Anthony's Society, No. 72, are cordially invited to attend the meeting to be held Dec. 5, 9 a. m., in the National Home. The officers for 1937 will be elected.

There will also be voting on the question: should the KSKJ Union build a new home office? The voting for the latter will be by ballot. Be sure to be present!

Mike Cerkovnik, Sec'y.

OUR PAGE COOKING SCHOOL

By FRANCES JANCER

With the Thanksgiving and Christmas holidays just around the corner, there is a general hub-bub almost everywhere—even in the kitchens of our homes.

Even admitting that we like good cake at all times, when the holiday season rolls around we always look forward to something out of the ordinary. Fruit cakes seem to be a general favorite at this time of the year,

not only because they are palatable, but because they keep for an indefinite period of time.

Pound Fruit Cake

1 cup butter, 1 cup powdered sugar, 4 eggs, 1 teaspoon vanilla, 2 cups cake flour, 2 teaspoons baking powder, 1½ cups sliced citron, 1½ cups coarsely chopped walnut meats, ½ cup preserved ginger, diced, ¾ cup sliced candied cherries.

Cream butter until very light, then add sugar, a little at a time, beating in thoroughly. Beat eggs and add one at a time, beating after each addition, add the vanilla also. Sift the flour and add the baking powder, and sift once again. Then add the nut meats and fruit and stir in thoroughly. Bake in a well greased loaf pan in a slow oven, about 1 hour.

Coconut Fruit Cake

1¾ cups sifted cake flour, 1 teaspoon baking powder, ¼ teaspoon salt, ½ cup butter, ¾ cup sugar, 5 egg whites, ½ cup candied cherries, finely cut, ½ cup chopped citron, ½ cup seedless raisins, ½ cup almonds, chopped, ¾ cup bakers moist coconut, ½ teaspoon almond extract, ½ teaspoon vanilla.

Sift flour once, measure, add baking powder, salt, and sift together several times. Cream butter thoroughly, add sugar gradually and cream together until light and fluffy. Add egg whites, unbeaten, one at a time, beating after each addition until smooth and thoroughly blended. Add fruit, nuts, coconut and flavoring, and mix well. Add flour a small amount at a time. Beat after each addition until smooth. Bake in a greased loaf pan, 8x4x3 inches, lined with greased paper, in a slow oven for 1 hour and 15 minutes.

Tutti-Frutti Fruit Cake

1 pound (4½ cups) sifted cake flour, 1 teaspoon baking powder, ½ teaspoon cloves, ½ teaspoon cinnamon, ½ teaspoon mace, 1 pound butter, 1 pound brown sugar, 10 eggs, well beaten, ½ pound candied cherries, ½ pound candied pineapple, 1 pound seeded and sliced dates, 1 pound raisins, 1 pound currants, ½ pound citron, thinly sliced, ½ pound candied orange and lemon peel, ½ pound nut meats, chopped, 1 cup honey, 1 cup molasses, ½ cup cider.

Sift flour at once, measure, add baking powder and spices, and sift together twice. Cream shortening thoroughly, add sugar gradually, and cream together until well blended. Add remaining ingredients, then add flour and mix well. Bake in four greased pans, lined with waxed paper, or greased Kraft paper, in a slow oven 3 to 3½ hours. Makes 10 pounds of fruit cake.

Unbaked Fruit Cake

1 pound pitted dates, ¾ pound seedless raisins, 3 teaspoons orange juice, ¼ pound candied cherries, ¼ pound candied pineapple, ¼ pound shelled Brazil nuts, ½ teaspoon salt. Put dates and raisins through a food chopper. Add orange juice. Work with hands until stiff. Then work in cherries, cut in halves, and pineapple, in ¾-inch cubes. Add whole Brazil nuts. Work until thoroughly mixed. Line small bread pan with waxed paper. Press the mixture into it firmly. Put a heavy weight on top and set in a cool place for 48 hours. Slice very thin.

Your work for the Union is work for yourself, for every member is a part owner, and has a voice in the management of the organization.